

Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff

Sächsischer Innenminister Prof. Dr. Roland Wöller besucht Tag der offenen Tür der Ortswehr Wilsdruff

Am 3. Juni fand der traditionelle Tag der offenen Tür der Ortswehr Wilsdruff am ehemaligen Kleinbahnhof statt. Gegen 10:30 Uhr startete das Blasorchester mit einem Platzkonzert. Währenddessen traf der sächsische Innenminister Prof. Dr. Roland Wöller ein und begann mit einem Rundgang durch das Wilsdruffer Feuerwehrmuseum. Im Gespräch mit der Stadt- und Ortswehrleitung machte er sich ein Bild von der Freiwilligen Feuerwehr Wilsdruff. Es wurden viele Themen angesprochen, welche auch andere sächsische Feuerwehren beschäftigen. Zum Abschluss drehte Prof. Dr. Roland Wöller noch eine Runde über den Festplatz, wo der aktuelle Fuhrpark ausgestellt war. Das Wilsdruffer Feuerwehrmuseum wird immer wieder gern besucht, da es regelmäßig Neuigkeiten zu entdecken gibt.

Im Museum befindet sich ausschließlich Technik, welche in den Wilsdruffer Ortswehren im Dienst war. Der Platz wird mittlerweile schon knapp. Es sind u. a. eine handgezogene Feuerspritze von 1874 oder die pferdebespannte Aprotzspritze mit Mannschaftswagen von 1897, welche im Jahr 2000 restauriert wurde, zu sehen. Zuletzt ist das 40 Jahre alte Löschgruppenfahrzeug der Kaufbacher Kameraden eingestellt worden. Der Innenminister Prof. Dr. Roland Wöller zeigte sich begeistert.

Die Jugendfeuerwehr präsentierte sich mit einem großen Informationsstand, einer Hüpfburg sowie einigen Attraktionen für die kleinen Besucher. Hier konnten sich die Kinder und die Erwachse-



v. l. Stellvertreter für Technik Daniel Menzel, Ortswehrleiter Daniel Quint, Stadtwehrleiter Falk Arnhold, Sächsischer Innenminister Prof. Dr. Roland Wöller, Kamerad Martin Garling, Kamerad Enrico Hesse, Kamerad Tom Tietze, Gerätewart Matthias Börmel

nen über die Arbeit in der Jugendfeuerwehr informieren. Die Jugendarbeit hat in Wilsdruff eine sehr lange Tradition. Zum 100-jährigen Jubiläum im Jahr 1964 gründete Werner Müller (Gemeindeführer a. D.) die „Jungen Brandschutzhelfer“. Diese Arbeit konnte durch den unermüdlichen Einsatz vieler Betreuer immer weitergeführt werden. Heute zählt die Jugendarbeit zu den wichtigsten Wegen der Nachwuchsgewinnung für die Freiwillige Feuerwehr.

Wenn Sie sich auch für eine aktive Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr Wilsdruff interessieren, finden Sie alle Informationen unter www.feuerwehr-wilsdruff.de/mitmachen. Gern können Sie Kontakt zu uns über die Website oder Facebook aufnehmen.

*Eric Sautner,
Öffentlichkeitsarbeit*



Beratung des Stadtrates

Die nächste Beratung des Stadtrates findet am **21. Juni 2018, 19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kaufbach, Oberstraße 15, statt.

Beratung des Technischen Ausschusses

Die nächste Beratung des Technischen Ausschusses findet am **14. Juni 2018, 19:00 Uhr**, im Rathaus Wilsdruff, Markt 1, statt.

Sprechstunde des Bürgerpolizisten

Polizei Wilsdruff 3. Juli 2018
Löbtauer Straße 6

Die Sprechstunde findet in der Zeit von 15:00 bis 17:45 Uhr statt. Weitere Termine können nach telefonischer Rücksprache unter 035204 20370 vereinbart werden.

Sprechstunde der Friedensrichter

Die Sprechstunde des Friedensrichters Marco Broscheit und der stellvertretenden Friedensrichterin Sabine Neumann findet am **10. Juli 2018, von 17:00 bis 18:00 Uhr**, im Rathaus, Markt 1 in Wilsdruff statt. Diese können Sie am zweiten Dienstag im Monat besuchen.

Bücherei Wilsdruff

Nossener Straße 21 a, Wilsdruff, Telefon 035204 27940

Öffnungszeiten

Montag	09:00 – 11:30 Uhr 12:00 – 17:00 Uhr
Dienstag	13:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 – 11:30 Uhr 12:00 – 19:00 Uhr

Auch wenn wir nicht geöffnet haben, sind wir für Sie da. Recherchieren Sie über das Internet 24 Stunden, 7 Tage die Woche in unserem Buchbestand. Wir sind für Sie online: www.bibliothek-wilsdruff.de

Heimatismuseum Wilsdruff

Gezinge 12, Wilsdruff, Telefon 035204 791516

Öffnungszeiten

Montag bis	
Donnerstag	09:00 bis 14:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 15:00 Uhr
Sonntag	14:00 bis 18:00 Uhr

Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff

20. Kesselsdorfer Schachtag 2018

Am Sonntag, 27. Mai 2018, fand, unter der Schirmherrschaft des Bürgermeisters Ralf Rother, im Quality Hotel Kesselsdorf der 20. Schachtag statt. In diesem Jahr folgten 95 Teilnehmer aus 23 sächsischen Sportvereinen sowie drei Schulen unserer Einladung zum gemeinsamen Schachspielen. Der Schachtag, unter dem Motto „Schach von 8 bis 88“, ist besonders für Kinder und Jugendliche gedacht, die Turniererfahrungen sammeln möchten. Begrüßt wurden alle Teilnehmer durch den Beigeordneten Andreas Clausnitzer und durch Roland Matthes, Präsident des Kreissportbundes. Dieser überraschte auch den Hausherrn des Quality Hotels Dirk Sauer mit einer Ehrenplakette. Mit dieser Auszeichnung sagen wir unserem „Schachhotel“ für die Möglichkeit, seit 10 Jahren hier unser Turnier stattfinden zu lassen, Danke.



v. l.: Andreas Clausnitzer, Beigeordneter; Dirk Sauer, Geschäftsführer Quality Hotel; Roland Matthes, Präsident Kreissportsport

In der Gruppe eins, Mädchen und Jungen bis zwölf Jahre, kämpften fünfzig Spieler um Pokale und Medaillen. Nach sieben Runden und einer gesamten Spielzeit von ca. fünf Stunden standen die ersten Turniersieger in der Gruppe 1 – Altersklasse bis 12 Jahre – fest. Gewertet wurde in den einzelnen Altersklassen, getrennt nach Mädchen und Jungen. Somit konnten 18 Schachjünger einen Pokal bzw. eine Medaille in Empfang nehmen.

Die Sieger im Einzelnen

- U8 w: Ariana Müller (Schachzentrum Seeblick e. V.)
- U8 m: Timothy Radeke (SG Grün-Weiß Dresden)
- U10 w: Cosima Müller (Schachzentrum Seeblick e. V.)
- U10 m: Dylan Reich (Schachklub Heidenau)
- U12 w: Judi Khateeb (SG Grün-Weiß Dresden) und Yakta Moradi (Oberschule Kupferberg-Großenhain)
- U12 m: Jason Reich (Schachklub Heidenau)
- U14 w: Melanie Böhme (Siebenlehner SV)
- U14 m: Karl Pixa (SV Dresden-Striesen)
- U16 w: Pia Hagenbeck-Hübert (SV 1919 Grimma)
- U18 w: Lara Hagenbeck-Hübert (SV 1919 Grimma)
- U18 m: Pascal Schubert (SG Kesselsdorf e. V.)
- U20 m: Thorbjörn Klinkhart (FVS ASP Hoyerswerda)



20. Schachtag Gruppe U 10m

Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff

In der Gruppe 3 (Erwachsene) gab es folgende Platzierungen

- Platz 1: Daniel Zähringer (Schachklub König Plauen)
- Platz 2: Dr. Walter Nauber (USV TU Dresden)
- Platz 3: Hans Bodach (SV Dresden-Leuben)

Die Titel Stadtmeister Wilsdruff 2018 gingen an:

- Kategorie männlich bis U12: Dennis Purschke (Grundschule Oberhermsdorf)
- Kategorie weiblich bis U20: Melanie Böhme (Stadt Wilsdruff)
- Kategorie männlich bis U20: Pascal Schubert (SG Kesselsdorf e. V.)
- Kategorie männlich Erwachsene: Günter Liehr (SG Kesselsdorf e. V.)



20. Schachtag Gruppe Erwachsene

Der Sonderpreis des Ortschaftsrates Kesselsdorf „Bester jüngster Spieler“

Lindsay Reich (Schachklub Heidenau)

Herzlichen Glückwunsch an alle Platzierten.

Alle Bilder und Ergebnisse sind auf der Homepage <https://www.crs-maetzler.de/schach/> veröffentlicht.

Dank der Stadt Wilsdruff konnten wir allen Teilnehmern bis 12 Jahren einen Sachpreis überreichen. Wir bedanken uns für die freundliche Unterstützung bei: der Stadt Wilsdruff, dem Ortschaftsrat Kesselsdorf, dem Quality Hotel Kesselsdorf, Euro Schach Dresden sowie dem Schachverband Sachsen e. V.

Gert von Ameln
SG Kesselsdorf e. V., Abteilung Schach



20. Schachtag Gruppe U12

Stadtfest

17.08.2018 – Kneipennacht
18.08.2018 – Philharmonie auf dem Markt
19.08.2018 – Vogelschießen mit Frühschoppen

Stadtverwaltung Wilsdruff

Nossener Straße 20, 01723 Wilsdruff,
www.wilsdruff.de, post@svwilsdruff.de

- Montag: 08:00 bis 12:00 Uhr
14:00 bis 18:00 Uhr*
- Dienstag: 08:00 bis 12:00 Uhr
14:00 bis 18:00 Uhr
- Mittwoch: nach Terminvereinbarung
- Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr
14:00 bis 16:00 Uhr*
- Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr
(*nur Bürgerbüro Wilsdruff)

Bürgerbüro Kesselsdorf, Steinbacher Weg 9,
01723 Kesselsdorf
Freitag: 09:00 bis 13:00 Uhr

Vorwahl 035204
Telefon: 463-0
Telefax: 463-600

- Sekretariat Bürgermeister 463-111
Sprechzeiten nach vorheriger Vereinbarung
- Sekretariat Beigeordneter 463-112
- Hauptamt 463-100
- Bürgerbüro Wilsdruff/Kesselsdorf 463-120
- Standesamt 463-130
- Vollzugsdienst/Ordnungs-angelegenheiten 0172 3693900
- Kämmerei/Kasse 463-200
- Grund- und Gewerbesteuer 463-206
- Bauamt 463-300
- Straßenbeleuchtung/Winterdienst 463-322
- Liegenschaften/Immobilien 463-314
- Wohnungswesen 463-323
- Bauhof 791540

- Bibliothek Wilsdruff, Nossener Straße 21 a 27940
- Eigenbetrieb Trinkwasserversorgung Braunsdorfer Höhe Wilsdruff, Löbtauer Straße 6 779469
- Heimatmuseum Wilsdruff, Gezing 12 791516
- Musikschulverein Wilsdruff e. V., Nossener Straße 20 463-201
- Seniorentreff Kuntze-Hof, Freiburger Straße 5 0162 9569573
- Stiftung Leben und Arbeit Wilsdruff, Nossener Straße 4 39909-0
- Schülertreff Wilsdruff, Nossener Straße 4 39909-48
- Waldbad Grund, Am Tharandter Wald 4 035209 20854

Schulen und Hort

Vorwahl	035204
• Evangelische Grundschule Grumbach, Tharandter Straße 8	48601
• Grundschule Mohorn, Schulberg 10	035209 20403
Hort	035209 299554
• Grundschule Oberhermsdorf, Hauptstraße 24	0351 6502429
Hort	0351 6505111
• Grundschule Wilsdruff, Nossener Straße 21 a	463-830
Hort	463-840
• Oberschule Wilsdruff, Gezinge 12	791388

Kindertagesstätten

• Kindergartenverein Wilsdruff e. V.	463-200
Nossener Straße 20	
• Kindertagesstätte Blankenstein, Kirchweg 4	035209 20692
• Kindertagesstätte Braunsdorf, Ernst-Thälmann-Straße 1	035203 39978
• Kindertagesstätte Grumbach, Friedensstraße 1 a	48630
• Kindertagesstätte Grumbach II, Friedensstraße 1 b	392464
• Kindertagesstätte Herzogswalde Am Rosengarten 1 a	035209 299378
• Kindertagesstätte Kesselsdorf AWO, Grumbacher Straße 7	47176
• Evangelisches Kinder- und Familienhaus Kesselsdorf, Fröbelweg 1	393730
• Kindertagesstätte Mohorn, Schulberg 11	035209 20391
• Kindertagesstätte Haus 1 Wilsdruff, Struthweg 11	29460
• Kindertagesstätte Haus 2 Wilsdruff, Landbergweg 14	48370
• Kindertagesstätte Wilsdruff, An der Schule 7	48574

Dorfgemeinschaftshäuser

• Blankenstein	035209 21302
• Braunsdorf	035203 2054
• Grumbach	0162 8062296
• Helbigsdorf	0173 2644557
	035204 189675
• Herzogswalde	035209 29196
• Kaufbach	60395
• Kesselsdorf	47194
• Kleinopitz	0178 6884847
• Limbach	48048
• Mohorn	035209 21391
• Wilsdruff	394242

Aus der Stadtratssitzung vom 17. Mai 2018

Bürgermeister Ralf Rother begrüßte die Stadträte und die Gäste zur Stadtratssitzung im Dorfgemeinschaftsraum der Grundschule Mohorn.

Nach Feststellung der form- und fristgerechten Einladung und der gegebenen Beschlussfähigkeit bestätigten die Stadträte, die an der Sitzung teilnahmen, unterschriftlich das Protokoll der öffentlichen Sitzung vom 26. April 2018 (Beschluss 23/2018).

Nachfolgend gab Bürgermeister Ralf Rother bekannt, dass neben der Bestätigung des Protokolls der nichtöffentlichen Sitzung vom 26. April 2018 keine weiteren bekanntzugebenden Beschlüsse gefasst worden sind.

Sodann gab Bürgermeister Ralf Rother aktuelle Informationen bekannt:

1. Bauhof – neuer Mitarbeiter

Seit 1. Mai 2018 unterstützt ein weiterer Mitarbeiter den Bauhof Wilsdruff. Er wird überwiegend im Gebiet Mohorn, Herzogswalde und Grund eingesetzt und tritt an die Stelle des Mohorner Mitarbeiters, der sein Arbeitsverhältnis aus Altersgründen beenden wird.

2. Gymnasium Wilsdruff – Stellenbesetzung Schulsekretariat

Der Betrieb des Wilsdruffer Gymnasiums startet mit dem Schuljahr 2018/2019 bekanntermaßen in Kleinnaundorf mit drei 5. Klassen. Da bereits in der Vorbereitung des Schulbeginns Verwaltungsarbeiten in nicht unerheblichem Umfang anfallen, wurde die Stelle der Schulsekretärin durch die Verwaltung, in Absprache mit der Schulleiterin, verwaltungsintern besetzt. Dabei übernimmt die Aufgaben eine Mitarbeiterin der Verwaltung, die auch weiterhin Verwaltungsarbeiten durchführen, perspektivisch aber als Sekretärin am Gymnasium eingesetzt werden wird.

3. GS Wilsdruff und Mohorn – Ausschreibung Stelle Schulsekretärin

Die Verwaltung arbeitet gegenwärtig an der örtlichen Ausschreibung der Stelle der Schulsekretärin für die Grundschulen Wilsdruff und Mohorn. Die derzeitige Stelleninhaberin wird im Jahr 2019 ihre Tätigkeit beenden.

4. Neubau Gymnasium und 2-Feld-Sporthalle in Wilsdruff

Für das Gymnasium wurden Wände und Stützen im Erdgeschoss und in Teilabschnitten im Obergeschoss gestellt sowie Treppenläufe und Sitzstufen montiert. Für das Theatron begann der Einbau von Gründungspolstern und Fundamenten. Für die Sporthalle wurden für den Hallenbereich die Fertigteilstützen und für den Sanitärtrakt die Halbfertigteilwände gestellt. Der Auftrag zum Los 210 Dachdeckung wurde an die Fa. Werder Bedachungen in Leutersdorf erteilt.



Im Vergabeverfahren sind derzeit folgende Lose: 410 Sanitär, 420 Heizung, 500/510 Stark- und Schwachstrom, 750 Lüftung, 800 Erschließung mit Regenrückhaltebecken, Los 300 Sonnenschutz, 310 Alu-Glasfassade mit Außentüren und 690 Aufzug. Die Vorbereitung der Ausschreibungsunterlagen erfolgt derzeit für die Lose: 230 Außen- und Innenputz, 390 Trockenbau, 311 Innentüren aus Metall, 312 Schlosserarbeiten und 250 Estricharbeiten.

5. Asphaltteinbau OV Herzogswalde – Pohrsdorf

Auf der Ortsverbindungsstraße Herzogswalde – Pohrsdorf wurde am 24. und 25.04.2018 der Asphalt eingebaut. In den nachfolgenden Tagen erfolgten die Angleichungsarbeiten an den Banketten, Gräben und Feldflächen. Unmittelbar vor dem Ortszugang wurde ein kleines Becken zur Rückhaltung von Regenwasser gebaut. Im Bild sind die Asphaltarbeiten an der neu errichteten Wendeschleife zu sehen. Bis Ende Mai wird der Abschluss der gesamten Bauleistung erwartet.



Aus der Stadtratssitzung vom 17. Mai 2018

6. Wehrrückbau und Instandsetzung der Hochwasserentlastung in Grumbach



Im Rahmen der Förderung nach der Richtlinie „Förderung von Maßnahmen zur Verbesserung des Gewässerzustandes und des präventiven Hochwasserschutzes“ wurden im Juni 2016 bei der Landesdirektion Sachsen drei Förderanträge durch die Stadt Wilsdruff eingereicht. Neben den bereits bewilligten Förderanträgen für die beiden Hochwasserrückhaltebecken in Grumbach und Wilsdruff erhielt die Stadt Wilsdruff nun auch

den Zuwendungsbescheid für die Leistungsphasen 1 bis 4 der Maßnahme „Wehrrückbau und Instandsetzung der HW-Entlastung in Grumbach“. Durch die 90%-ige Förderung der zuwendungsfähigen Kosten ergibt sich eine Zuwendung in Höhe von ca. 40.000 Euro. Die Bewilligung der weiteren Planung sowie der baulichen Umsetzung erfolgt in einem zweiten Schritt, sofern im Rahmen der konkretisierenden Planung und dem wasserrechtlichen Verfahren die Realisierbarkeit der Maßnahme festgestellt wird.

7. Sanierung 1. OG Dorfgemeinschaftshaus Limbach

Die Aufträge für die einzelnen Lose wurden erteilt. Am 24. Mai 2018 findet eine Bauanlaufberatung mit allen Gewerken zur weiteren Abstimmung des Bauablaufes statt. Spätestens am 28. Mai 2018 sollen die Bauarbeiten beginnen.



8. Revitalisierung des ehemaligen Kleinbahnhofgeländes in Mohorn

Der Güterboden wurde bereits saniert. Noch offen sind die Arbeiten im Außenbereich, welche sich unterteilen in die Herstellung von Geh-, Fahr- und Parkflächen und in die Herstellung der Grün- und Spielflächen. Die Leistungen wurden ausgeschrieben. Nach erfolgten Vergaben soll am 11. Juni 2018 mit den Arbeiten begonnen werden.



9. EU-Schulprogramm Obstmahlzeit in der Grundschule Wilsdruff

Die Grundschule Wilsdruff nimmt seit Mai 2018 am EU-Schulprogramm „Schulobst/-gemüse“ teil. Ziel des EU-Schulprogrammes ist es, durch ein regelmäßiges Angebot in sächsischen Grundschulen den Verzehr und die Akzeptanz von Obst und Gemüse bei Kindern zu erhöhen. Mit einer kostenlosen Extra-Portion Obst und Gemüse soll Kindern gesunde Ernährung schmackhaft gemacht werden. Begleitende pädagogische Maßnahmen, wie zum Beispiel Bauernhofbesuche oder thematische Projekttagge, sollen gleichzeitig das Wissen über die Produkte und deren Herkunft sowie die Kompetenzen der Kinder im Umgang mit den Produkten fördern. Unterstützt wird dies vor Ort durch Andreas D. Klang und Corinna A. Hagen. Nach erfolgreicher Anmeldung beim Sächsischen Landesamt für Umwelt, Landwirtschaft und Geologie und Genehmigung durch dieses, wurde ein regionaler Lieferant ausgewählt und mit diesem die erste Lieferung abgestimmt, die am 2. Mai 2018 erfolgte. Am Mittwochmorgen haben die Kinder der Klasse 3 c von 08:00 bis 09:00 Uhr tatkräftig geholfen, das Obst und Gemüse aufzuschneiden und in den Klassen zu verteilen. Lehrerkollegium, Horterzieher, als auch Schüler sind begeistert. Ein großer Dank für das tolle Frühstück, der vor Ort durch von den Schülern auch direkt weitergegeben worden ist, gilt den Unterstützern Andreas D. Klang und Corinna A. Hagen, ohne die das Projekt nicht umsetzbar gewesen wäre.

Da seitens der anwesenden Bürger keine Anfragen gestellt wurden, wurde entsprechend der Tagesordnung weiter beraten. Dabei wurde der Abwägungsbeschluss gemeinsam mit dem Feststellungsbeschluss zur 1. Änderung und der Aktualisierung des Flächennutzungsplanes im Paket vorgestellt. Durch den Bauamtsleiter André Börner wurden die Änderungen ausführlich vorgestellt. Dabei wurden auch auf die zahlreichen Hinweise von Trägern öffentlicher Belange und der Einwohner darge-

Verkehrseinschränkungen

Wilsdruff

Bis einschließlich 30. Juni 2018 kommt es aufgrund einer Großbaustelle auf der A 4 zu Verkehrsbehinderungen mit Staugefahr, wobei die Verkehrsteilnehmer über das Stadtgebiet Wilsdruff ausweichen, was zum weiteren Stau führt.

Mohorn

Auf der Freiburger Straße ist wegen der Instandsetzung und Sanierung der Stützwände bis zum 26. Juni 2018 eine halbseitige Sperrung mit Ampelanlage eingerichtet.

Allgemein

Während der angezeigten Baumaßnahmen sind Einschränkungen oder Behinderungen des Fußgänger- und Fahrzeugverkehrs nicht auszuschließen. Bitte achten Sie auf die örtlichen Umleitungsempfehlungen.

Fundbüro

Folgende Fundsachen des letzten Halbjahres können in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bürgerbüro, Nossener Straße 20, Telefon: 035204 463-123, erfragt oder abgeholt werden:

- ◆ Bargeldfund vom 17.12.2017 in Wilsdruff
- ◆ Ring vom 16.01.2018 in Wilsdruff
- ◆ Shell-, Tchibo- und ADAC-Card, Mütze vom Januar 2018 in Kesselsdorf
- ◆ Ohrring, 13. Kalenderwoche (26. - 29.03.2018) in Wilsdruff
- ◆ Schlüsselbund, 14. Kalenderwoche (03. - 06.04.2018) in Wilsdruff
- ◆ Kinderrucksack, 12. Kalenderwoche (19. - 23.03.2018) in Wilsdruff
- ◆ 1 Schlüssel mit Anhänger, 02.05.2018 in Wilsdruff
- ◆ 1 Schlüssel, 06.05.2018 in Wilsdruff

Am 24.05.2018 wurde an der Stadtverwaltung Wilsdruff, Nossener Straße, eine herrenlose Wasserschildkröte eingefangen und der Tierpension übergeben.

Onlineabfrage über:
<http://www.wilsdruff.de/>

Aus der Stadtratssitzung vom 17. Mai 2018

stellt. Da es zu diesen Tagesordnungspunkten Wortmeldungen gab, ließ diese der Stadtrat an dieser Stelle zu. So wurden Fragen zum Birkenhainer Weg in Wilsdruff, zum Talblick in Braunsdorf und zum Wasserberg bzw. der Limbacher Straße in Grumbach gestellt. Die aufgeworfenen Fragen konnten weitestgehend beantwortet werden, zu offen gebliebenen Fragen sollen zeitnah Gespräche in der Verwaltung stattfinden.

Die Verwaltung bedankte sich ausdrücklich bei den Bewohnern für ihre Hinweise zu Baumfällungen am Birkenhainer Weg und zu einer ehemaligen Deponie in Grumbach. Beide Beschlussvorlagen wurden mit jeweils einer Stimmenthaltung beschlossen.

In der weiteren Beratung wurden Vergaben von Bauleistungen am Gymnasium Wilsdruff beschlossen. Bürgermeister Ralf Rother stellte vor allem gegenüber der anwesenden Presse klar, dass die Kostenschätzung für das Gymnasium nach



wie vor bei 22 Mio. Euro liegt. Auch mit der heutigen Vergabe bewegen wir uns trotz erheblichen Preissteigerungen noch im Kostenrahmen. Wenn die Preissteigerungen in den weiteren Vergaben allerdings anhalten, kann der Kostenrahmen nicht gehalten werden. Bauamtsleiter André Börner erläuterte die Beschlussvorlagen. In den letzten Wochen erfolgte die europaweite Ausschreibung für die Lose Elektroinstallation, Schwachstrominstallation und Erschließung/Grundleitung/Außenentwässerung. Für das Los Elektroarbeiten lag die Kostenschätzung bei 794 TEuro. Von vier Firmen wurden Angebote abgegeben und geprüft. Den Zuschlag für die Elektroinstallation am Gymnasium Wilsdruff mit Sporthalle erhielt der wirtschaftlichste Bieter, die Elektro-Ramm GmbH aus Flöha mit 940.640,95 Euro. Für das Los Schwachstrominstallation mit einem geschätzten Volumen von 185 TEuro gingen drei Angebote ein, die durch das beauftragte Büro geprüft wurden. Hier erhielt ebenfalls der wirtschaftlichste Anbieter, mit einem Angebotsvolumen von 208.978,92 Euro, den einstimmigen Zuschlag. Dabei handelt es sich um die Firma Fischer Elektronik aus Radebeul. Für die Erschließung, Grundleitung und Außenentwässerung mit einem geschätzten Volumen von 821 TEuro gingen zwei Angebote ein. Der wirtschaftlichste Bieter ist hier die Firma Döhnert aus Hartha mit einem Angebot von 1,4 Mio. Euro.

Im weiteren Verlauf informierte Bürgermeister Ralf Rother über den Ausbau der Kreisstraße K 9080 zwischen Oberhermsdorf und Kleinopitz. Dabei handelt es sich um eine Baumaßnahme des Landkreises. Die Stadt Wilsdruff wird in diesem Zusammenhang aber gleichzeitig einen Fußweg errichten lassen. Noch in diesem Jahr wird der Landkreis den Ausbau der Straße beginnen. Im ersten Halbjahr 2019 wird dann an der Ortslage Kleinopitz ein Kreisverkehr gebaut. Den Zuschlag für den Bau des Fußweges erhielt die Firma Brühl aus Freital, vorbehaltlich der gleichlautenden Vergabeentscheidung des Landkreises.



Für die Revitalisierung des ehemaligen Kleinbahnhofgeländes zum Dorfzentrum in Mohorn wurde 2017 ein Förderantrag über die Richtlinie LE/2014 Ziffer II Nummer 3 Buchstabe dd – Vitale Dorferneuerung und Ortszentren im ländlichen Raum – gestellt. Die Bewilligung einer Förderung von 75 % der beantragten Bau- und Planungskosten in Höhe von 376.627,21 Euro



erfolgte im März 2017. Das Projekt setzt sich aus zwei Bauabschnitten zusammen. Im ersten Bauabschnitt wurde im vergangenen Jahr der Güterboden saniert. Er dient zukünftig den örtlichen Vereinen und der Feuerwehr als Lagermöglichkeit. Der zweite Bauabschnitt beinhaltet die Neugestaltung der Außenanlagen, wie Parkflächen, Wege- und Platzflächen und der Herstellung von Grün- und Spielflächen mit Sport- und Spielgeräten und Bepflanzung. Diese Leistungen wurden jetzt beschränkt ausgeschrieben und die Unterlagen an geeignete Fachfirmen versendet, welche der Stadt bereits aus vergangenen Baumaßnahmen bekannt sind. Der Zuschlag für die Herstellung der Außenanlagen wurde einstimmig der Firma Jan Richter aus Nossen erteilt. Die Grünanlagen werden von der ortsansässigen Firma Grünwerk Welde gestaltet. Stadtrat Tobias Welde war bei der Vergabe der beiden Bauabschnitte für den ehemaligen Kleinbahnhof in Mohorn von der Beratung und Beschlussfassung ausgeschlossen.

Im nächsten Tagesordnungspunkt beschlossen die Stadträte die vorgelegte Schöffensliste. Alle 4 Jahre sind die Schöffen der Amtsgerichte erneut zu wählen. Die Schöffenswahl 2018 bestimmt die Schöffen für den Zeitraum 2019 bis 2023. Die Wahl der Schöffen ist im Gerichtsverfassungsgesetz sowie in der Verwaltungsvorschrift zur Schöffens- und Jugendschöffenswahl geregelt. Bis zum 15. August 2018 ist die Vorschlagsliste zur Schöffenswahl mit mindestens neun Bewerbern durch die Stadt Wilsdruff aufzustellen. In der Ausgabe 03/2018 des Amtsblattes der Stadt Wilsdruff wurden die Bürger aufgerufen, sich für das Schöffensamt bei der Stadt Wilsdruff zu bewerben. Alle Bewerber sind im Entwurf der Vorschlagsliste benannt. Nachdem die Vorschlagsliste durch den Stadtrat aufgestellt wurde, wird diese zur öffentlichen Einsichtnahme in der Zeit vom 2. bis 9. Juli 2018 öffentlich ausgelegt. Nach Abschluss der Einspruchsfrist wird die Vorschlagsliste dem Amtsgericht übergeben. Die Schöffensliste wurde durch den Stadtrat einstimmig beschlossen.

Gleiches gilt für die Besetzung des Museumsbeirates. Der Museumsbeirat soll sich aus sieben Personen, die u. a. über sehr gute Orts- und Geschichtskenntnisse zur Stadt Wilsdruff oder Fachkenntnisse verfügen, zusammensetzen. Vorsitzender des Museumsbeirates ist der Bürgermeister der Stadt Wilsdruff. Die Mitglieder des Museumsbeirates werden auf Vorschlag des Verwaltungsausschusses durch den Stadtrat berufen. Die Mitglieder des Museumsbeirates werden für die Dauer von drei Jahren berufen und sind ehrenamtlich tätig. Bestätigt wurden:

Mitglied

Prof. Joachim Schneider (Stadtrat)
Steffen Pesth (Stadtrat)
Mario Lettau
(Landesverein Sächs. Heimatschutz)

Verhinderungsvertreter

Hermann Clausnitzer (Stadtrat)
Matthias Schlönvogt (Stadtrat)
Dagmar Engelmann
(Arthur-Kühne-Verein)

Aus der Stadtratssitzung vom 17. Mai 2018

- Norbert Demarczyk
(Heimatverein)

Eckhard Renk (Förderer)

Kay Arnswald (Handwerk)
- Dr. Mike Schmeitzner
(öffentl. Institution)

Betina Beck (Restauratorin)

Frank Stockmann (Handwerk)

Zum Abschluss der öffentlichen Beratung wurden die voraussichtlichen Termine für die Beratung der Ausschüsse und des Stadtrates sowie die Redaktionschlusstermine für das Amtsblatt im zweiten Halbjahr 2018 beschlossen.

Stadtrat Mario Gnannt reflektierte die Veranstaltung vom 16. Mai 2018 mit dem Landesamt für Straßenwesen zur geplanten Ortsumgehung S 36.

Er stellte klar, dass die größte Aufmerksamkeit der Anwohner dem Lärmschutz gilt und begrüßt die geplante Zusammenarbeit mit der Forsthochschule in Tharandt hinsichtlich des angedachten Waldprojektes. Stadtrat Hermann Clausnitzer stimmte seinem Vorredner zu und bittet darum, die vorgetragenen Belange der Jäger ernst zu nehmen. Er bedankt sich gleichzeitig bei der Stadtverwaltung für das unproblematische Aufstellen der neuen Buswartehalle in Kleinopitz an der Kreisstraße.

Bürgermeister Ralf Rother beendet die öffentliche Sitzung und verabschiedet sich von den anwesenden Gästen.

Baumaßnahmen der Stadt Wilsdruff

Abschluss Beseitigung der Hochwasserschäden vom Juni 2013



Mit der letzten Maßnahme – Beseitigung der Schäden am Dorfbach Herzogswalde – wurde in Wilsdruff und den Ortsteilen die Beseitigung der Hochwasserschäden vom Juni 2013 abgeschlossen. Fast auf den Tag genau, 5 Jahre nach der

Flut, sind mit dem Abschluss der Bauleistungen in Herzogswalde alle angemeldeten und bestätigten Schäden beseitigt. Insgesamt erhielt die Stadt Wilsdruff Mittel zur Schadenbeseitigung für 21 einzelne Maßnahmen in Höhe von ca. 2.121.000 Euro. Nun ist noch die Schlussabrechnung zu erstellen. Wilsdruff liegt etwa gleichauf mit den Nachbargemeinden, wo die Schadenbeseitigung ebenfalls weit vorangeschritten oder abgeschlossen ist. Bleibt zu hoffen, dass die nächste Flut lange auf sich warten lässt.



Straßenbau auf der Hühndorfer Höhe



Auf der Hühndorfer Höhe gehen die Straßenbauarbeiten zu Ende. Nach Verlegung der Abwasserdruckleitung wurde der Asphalt komplett erneuert, da in vielen Teilen Schäden festzustellen waren und neben der Deck-

schicht auch die Binder- und Tragschicht in Mitleidenschaft gezogen war. Die anliegenden Gewerbebetriebe und alle Transportunternehmen brauchten viel Geduld und mussten sich immer wieder auf geänderte Verkehrsführungen einstellen. Es war nicht immer einfach, alle Wünsche zu erfüllen. Besonderer Stress entstand noch einmal am Wochenende 1. bis 3. Juni. An diesen Tagen erfolgte der Einbau der Deckschicht in einem Zuge, das heißt ohne Mittelnacht über die gesamte Fahrbahnbreite, was mit

einer Vollsperrung der Straße verbunden war. Die Firmen Aldi, Hermes und Wackler haben jedoch auch am Wochenende fast durchgehend Lieferverkehr. Fa. Wackler zeigte sich dankenswerter Weise bereit, eine Umleitungsführung über ihr Firmengelände zu erdulden, um den Lieferverkehr zu den erwähnten Firmengeländen aufrecht zu erhalten. Ohne diese Bereitschaft wäre der Straßenbau kaum möglich gewesen. Es erfolgen nun noch einige Restarbeiten an den Schachtdeckeln, Banketten, Angleichungen an den Einfahrten und die Markierung.



Neue Bäume wurden gepflanzt

Wie in jedem Jahr sind durch Baumaßnahmen oder aus altersbedingten Gründen Baumfällungen erforderlich. Die Stadt Wilsdruff ist dann genauso, wie jeder Privateigentümer, verpflichtet, Ersatz zu bringen. Im letzten Jahr mussten z. B. an der Oberschule zwei kleinere Bäume durch den Neubau der Mauer gefällt werden, diese wurden kürzlich durch eine Gleditsia (Lederhülsenbaum) und eine Kornelkirsche ersetzt. Weiterhin erfolgten Ersatzpflanzungen an Straßen, wie beispielsweise an der Hauptstraße in Limbach, wo durch Pilze geschädigte alte Allee-bäume aus Sicherheitsgründen gefällt werden mussten.







BIWAPP
BÜRGER INFO & WARN APP

Die Feuerwehr Wilsdruff empfiehlt die Nutzung der Smartphone-App BIWAPP, um in Notlagen immer informiert zu sein.



JETZT KOSTENLOS
DOWNLOADEN

Öffentliche Bekanntmachungen

Waldbad Grund sucht Rettungsschwimmer

Welcher Jugendliche oder welcher Gymnasiast möchte sich in den Sommerferien verantwortungsvoll betätigen, an der frischen Luft und im Sonnenschein arbeiten und dabei Geld verdienen? Auch alle anderen Interessierten dürfen sich von den folgenden Zeilen angesprochen fühlen.

Zur Aufrechterhaltung des Badbetriebes im Waldbad Grund sucht die Stadt Wilsdruff eine Rettungsschwimmerin oder einen Rettungsschwimmer für die Zeit vom 1. Juli bis 31. Oktober 2018. Die Bereitschaft zur Arbeit im Schichtdienst und am Wochenende wird erwartet. Die Vergütung erfolgt nach dem TVöD. Der Aufruf richtet sich an alle, die im Besitz eines gültigen Rettungsschwimmernachweises sind.

Meldungen können direkt an Alin Stephan in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Telefon 035204 463-208, gerichtet werden oder per E-Mail an alin.stephan@svwilsdruff.de.

Bekanntmachung Feststellungsbeschluss zur 1. Änderung und Aktualisierung des Flächennut- zungsplanes der Stadt Wilsdruff

Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff fasste in seiner Sitzung am 17.05.2018 den folgenden Beschluss:

1. Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff beschließt die 1. Änderung und Aktualisierung des Flächennutzungsplanes in der Fassung vom September 2017.
2. Die Begründung einschließlich Umweltbericht werden gebilligt.
3. Der Bürgermeister wird beauftragt, die 1. Änderung und Aktualisierung des Flächennutzungsplanes gemäß § 6 BauGB dem Landratsamt Sächsische Schweiz-Osterzgebirge zur Genehmigung vorzulegen. Die Erteilung der Genehmigung ist alsdann ortsüblich bekannt zu machen. Mit der Bekanntmachung wird die 1. Änderung und Aktualisierung des Flächennutzungsplanes wirksam.

Ralf Rother
Bürgermeister

Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Grundschule Mohorn

Waldjugendspiele 2018

Wir, die Klassen 3 und 4 der GS Mohorn, sind zu den 20. Waldjugendspielen in den Sebnitzer Wald gefahren. Dort haben wir die Forstarbeiter von Sachsenforst getroffen. Sie haben uns an sieben Stationen betreut, z. B. Zapfenzielwurf, Fühlkisten, Jagd, Baumarten, Holzstapeln, Forstmaschinen und Müll im Wald. Dabei haben wir unser Wissen über den Wald erweitert. Danach haben wir am Lagerfeuer Mittag gegessen. Zum Schluss haben die Forstarbeiter uns ein kleines Geschenk überreicht.

Lea Goltzsch, Klasse 4



Impressum: Herausgeber: Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother. Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother bzw. die Leiter der zeichnenden Einrichtungen bzw. Verbände. Lokales, Vereine, Veranstaltungen: Verlag. Verantwortlich im Sinne des Presserechts sind die Text- bzw. Bildautoren. **Verantwortlich für Redaktion, Satz, Druck, Anzeigen, Vertrieb:** Riedel-Verlag & Druck KG, Gottfried-Schenker-Straße 1, 09244 Lichtenau / OT Ottendorf, Telefon: 037208 876-0 • Fax: 037208 876299 • E-Mail: info@riedel-verlag.de, Verlagsleitung: Hannes Riedel. Verantwortlich für den Anzeigenteil: Herr Reinhard Riedel. Es gelten die AGB der Riedel-Verlag & Druck KG. **Ansprechpartner für das Amtsblatt in der Stadtverwaltung** sind Kerstin Röthig, Telefon 035204 463-102 und Anja Richter, Telefon: 035204 463-101 • E-Mail: amtsblatt@svwilsdruff.de. • **Fotos:** Foto Kahle, A. Marienfeldt, Ffw, Stadtverwaltung Wilsdruff **Auflage:** Das Amtsblatt wird mit einer Auflage von 7.000 Stück an den Auslagestellen kostenfrei bereitgestellt. **Nächster Termin Amtsblatt:** Das Amtsblatt erscheint am 28.06.2018 und Redaktionsschluss ist am 14.06.2018 (bis 12:00 Uhr). Wir bitten zu beachten, dass alle Artikel, die später in der Stadtverwaltung Wilsdruff eingehen, nicht mehr für dieses Amtsblatt berücksichtigt werden können.

Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Kindergartenverein Wilsdruff e. V.

Badebus 2018 – Der Kindergartenverein Wilsdruff e. V. informiert

Der Kindergartenverein Wilsdruff e. V. hat, mit der Unterstützung der Stadt Wilsdruff, auch in diesem Jahr wieder den bereits bewährten und sehr beliebten Badebus organisiert. Vom 5. Juli bis 9. August 2018 fahren wieder jeweils dienstags und donnerstags die beiden Badesbusse des RVD durch die Wilsdruffer Ortsteile zum Waldbad nach Grund. Die Busse werden sehr gerne von den Wilsdruffer Kindereinrichtungen, insbesondere den Horten Wilsdruff und Oberhermsdorf, genutzt. Sie stehen aber auch allen anderen Wasserratten und Badenixen kostenlos zur Verfügung.

Bei schlechtem Wetter haben wir die Möglichkeit, den Badebus abzustellen. Dies wird von den jeweiligen Horten in Wilsdruff und Oberhermsdorf übernommen. Wenn Sie sich informieren wollen, ob der Badebus fährt, rufen Sie bitte folgende Rufnummern an:
Hort Oberhermsdorf: 0351 6505111, Frau Baumgarten
Hort Wilsdruff: 035204 463840, Frau Neumann

Wir wünschen allen Kindern schöne Stunden im Waldbad Grund.

Sv 62 F

Wilsdruff - Helbigsdorf
Kesselsdorf - Grumbach

Mohorn-Grund und zurück

gültig vom 03. Juli 2018 bis 09. August 2018

Freigestellter Schülerverkehr									
Beginn Sv 62 F									
Regionalverkehr Dresden		Fahrt-Nr		Lz 13		13		15	
		Anmerkungen		L		L		L	
Nr		Verkehrsbeschränkungen		[24]		[24]		[24]	
1	Freital, Betriebshof	ab	8.55					14.12	14.18
2	Kesselsdorf, Unkersdorfer Str (2)					9.32			
3	Kesselsdorf, Frankenring (2)					9.33			
4	Kesselsdorf, Steinbacher Weg (2)					9.34			
5	Kesselsdorf, Freitaler Str (1)					9.36			
6	Kesselsdorf, Straße des Friedens (1)					9.37			
7	Kesselsdorf, Grumbacher Str (3)					9.38			
8	Oberhermsdorf, Kreuzung (3)					9.41			
9	Oberhermsdorf, Schule (2)					9.42			
10	Oberhermsdorf, Schule (1)					9.45			
11	Oberhermsdorf, Kreuzung (1)					9.46			
12	Braunsdorf, Wendepunkt					9.48			
13	Kleinopitz, Wendepunkt					9.52			
14	Braunsdorf, Wendepunkt					9.57			
15	Grumbach, Braunsdorfer Straße					9.59			
16	Grumbach, Kirche					10.00			
17	Kaufbach, Zur Windmühle (Wpl)		9.18	9.18				14.33	14.39
18	Grumbach, Wendepunkt (1)					10.02			
19	Wilsdruff, Markt (2)					9.27			
20	Wilsdruff, Nossener Str (Schule)					9.28			
21	Wilsdruff, Siedlung					9.29			
22	Wilsdruff, Abzw Birkenhain					9.31			
23	Birkenhain					9.33			
24	Limbach, Am Rittergut					9.35			
25	Limbach					9.36			
26	Blankenstein, Oberdorf					9.40			
27	Blankenstein, Wendepunkt					9.42			
28	Helbigsdorf, Alter Bahnhof					9.46			
29	Helbigsdorf, Abzw Limbach (1)					9.48			
30	Helbigsdorf, Wendepunkt					9.49			
31	Helbigsdorf, Abzw Limbach					9.50			
32	Herzogswalde, Mitte						10.07	14.38	14.44
33	Herzogswalde, Baumannheim					9.53	10.09		
34	Mohorn, Abzw Grund (1)					9.55	10.10		
35	Mohorn, Grund	an				10.00	10.15	14.43	14.49

Gegenrichtung Sv 62 F									
Regionalverkehr Dresden									
		Fahrt-Nr		Lv 13		Lv 15		26	
		Anmerkungen		L		L		L	
Nr		Verkehrsbeschränkungen		[24]		[24]		[24]	
1	Mohorn, Grund	ab	10.00	10.00				14.38	15.00
2	Mohorn, Abzw Grund	an						14.42	15.04
3	Herzogswalde, Baumannheim	an						14.44	15.06
4	Herzogswalde, Mitte	an	10.06	10.06					15.08
5	Helbigsdorf, Abzw Limbach	an						14.48	
6	Helbigsdorf, Wendepunkt	an						14.49	
7	Helbigsdorf, Abzw Limbach (2)							14.50	
8	Helbigsdorf, Alter Bahnhof	an						14.52	
9	Blankenstein, Wendepunkt	an						14.56	
10	Blankenstein, Oberdorf	an						14.58	
11	Limbach	an						15.02	
12	Limbach, Am Rittergut	an						15.03	
13	Birkenhain	an						15.05	
14	Wilsdruff, Abzw Birkenhain	an						15.07	
15	Wilsdruff, Siedlung	an						15.09	
16	Wilsdruff, Nossener Str (Schule)	an						15.10	
17	Wilsdruff, Markt (2)	an						15.13	
18	Grumbach, Wendepunkt (3)	an	10.11	10.11				15.13	
19	Kaufbach, Zur Windmühle (Wpl)	an						15.20	
20	Grumbach, Kirche	an						15.15	
21	Grumbach, Braunsdorfer Straße	an						15.16	
22	Braunsdorf, Wendepunkt	an						15.18	
23	Oberhermsdorf, Kreuzung	an							
24	Kleinopitz, Wendepunkt	an						15.23	
25	Braunsdorf, Wendepunkt	an						15.27	
26	Oberhermsdorf, Kreuzung (2)	an						15.29	
27	Oberhermsdorf, Schule (2)							15.30	
28	Oberhermsdorf, Schule (1)							15.33	
29	Oberhermsdorf, Kreuzung (1)							15.34	
30	Kesselsdorf, Grumbacher Str (2)	an						15.37	
31	Kesselsdorf, Freitaler Str (2)	an						15.38	
32	Kesselsdorf, Steinbacher Weg (1)	an						15.39	
33	Kesselsdorf, Frankenring (1)	an						15.40	
34	Kesselsdorf, Unkersdorfer Str (1)	an						15.42	
35	Freital, Betriebshof	an	10.33	10.33				16.02	

[24] = nur Dienstag und Donnerstag
L = Leerfahrt

Kindertagesstätte „Spatzennest“ Braunsdorf

Abschlussfest der Käfergruppe

Schon wieder ist ein Kindergartenjahr fast vorbei. Bevor sich viele in den wohlverdienten Sommerurlaub verabschieden, trafen wir uns noch einmal zu einem gemütlichen Familiennachmittag. Am 25. Mai ging es bei schönstem Sonnenschein auf nach Höckendorf. Treffpunkt war der Parkplatz und dann ging es auch schon Richtung Spielplatz. Die Kinder waren ziemlich aufgereggt. Obwohl sie den ganzen Tag miteinander verbrachten, freuten sie sich auf den gemeinsamen Nachmittag, den sie mal außerhalb des Kindergartens erleben konnten. Da wurden sogar die Tiere ein bisschen ignoriert. Schnell wurden die Spielgeräte ausprobiert. Spaß fanden die Kinder auch im Wald. Dort wurde geklettert, Hütten gebaut und ausgelassen getobt. Die Eltern bereiteten in der Zwischenzeit ein leckeres Picknick vor, denn so langsam hatten die ersten schon Hunger. Nach einer



Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

kurzen Stärkung ging es gleich wieder ab zum weiter spielen. Die Eltern fanden Zeit für einen kleinen Plausch. Langsam wurden dann die ersten doch müde und so machten wir uns auf den Heimweg. Es ging ein schöner Familiennachmittag zu Ende, bei dem Kinder und Eltern ihren Spaß hatten.

Ich möchte mich an dieser Stelle bei allen Käfereltern für die Unterstützung, welche ich zu jeder Zeit bekommen habe, bedanken. Gemeinsam haben wir wieder ein schönes Kindergartenjahr verbracht.

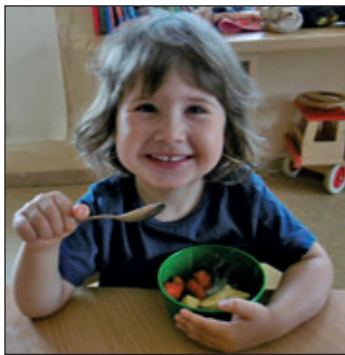
Danke sagen die Käferkinder und Heike Schulz



Kindertagesstätte Natur – Kinderland Grumbach

An die Kescher – fertig – los!

Zum Kindertag am 1. Juni sahen wir jede Menge Kinderaugen leuchten. Denn im Garten badeten viele, viele gelbe Quetscheenten in unserem Pool und warteten darauf, mit dem Kescher, Sieb oder der Hand eingefangen zu werden. Das war gar nicht so einfach! Umso größer war die Freude, als alle Enten voller Stolz eingesammelt und der Pool frei für die eigentlichen Bademäuse war. Ratz fatz erfrischten sich die Krippenkinder der Grashüpfergruppe. Bei so einer Entenjagd kommt man schließlich ganz schön ins Schwitzen. Anschließend gab es Seifenblasen und einen leckeren Eisbecher mit Streuseln und Erdbeeren. Großes Danke dafür an die lieben Mamas. Wir legten glückliche, aber auch erschöpfte Kinder in ihre Betten und warteten gespannt auf unser nächstes Highlight. Denn am nächsten Tag zum großen Kinderfest freuten wir uns, einige Grashüpferkinder mit ihren Familien begrüßen zu können. Besonders über die verkleideten Mamas und Papas, welche etwas Passendes zu unserem Thema „Hexen & Zauberer“ in der Scheuselkiste gefunden haben. Für Groß und Klein gab es jede Menge Attraktionen zu erleben, bei dem auch das leibliche Wohl nicht zu kurz kam.



Es grüßt ganz lieb die Grashüpfergruppe aus dem Natur – Kinderland Grumbach!

Evang. Kinder- und Familienhaus Kesselsdorf

Knusper, Knusper, Knäuschen, wer knuspert an meinem Häuschen

In altbewährter Weise war diese Frage am Kindertag im evangelischen Kinder- und Familienhaus St. Katharinen zu hören, als die Erzieher den Kindern das Märchen von Hänsel und Gretel vorspielten. Mit großer Spannung wurde die Hexe erwartet und es machte sich doch etwas Erleichterung breit, dass die gruselige Stimme, die aus dem Hexenhaus zu hören war, zu Monika gehörte, die die Hexe nur spielte und Hänsel und Gretel gefangen hielt. Aber es geht ja alles gut aus und so brachte „Hänsel“ den Kindern viele Waffeln vom Pfefferkuchenhaus mit, die alle hinterher mit leckerem Eis essen durften. Aus der Waffelfabrik in Wilsdruff gab es unendlich viele! Dank der Autowerkstatt Jens Jahn konnten sogar noch wichtige Requisiten im letzten Moment repariert werden und kamen im Märchenspiel zum Einsatz.

Sogar die Pumpe unserer Matschstrecke war pünktlich zum Kindertag von Carsten Bürger betriebsbereit gemacht und so gab es am Kindertag den ersten Matshtag dieses Jahres im Kinderhaus. Das war bei den hochsommerlichen Temperaturen ideal!

*Katrin Däßler
Erzieherin*



Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Kindertagesstätte „Gänseblümchen“ Wilsdruff

Ein Jahr geht schnell vorbei

Und so saßen wir vor gar nicht allzu langer Zeit mit unserem Elternrat zusammen und planten fleißig unser diesjähriges Kindergartenfest. Diesmal sollte es unter dem Motto: „Auf der Wiese ist was los“ stattfinden. Es wurde geplant, durchgesprochen, organisiert, geregelt und gewirbelt. Und dank eines tollen Elternrates und fleißigen Helfern von unseren Eltern war alles fertig und startbereit am großen Kinderfesttag. Und als es dann losging, lachte nicht nur die Sonne vom Himmel. Es war wunderschönes Wetter und gut gelaunt gingen alle Eltern mit ihren Kindern in unseren Garten. Schon von weitem sah man bunte Luftballons, wunderschön tanzende Seifenblasen und farbenfrohe Wimpel, die im Winde lustig wackelten. Und dann wartete eine riesige Hüpfburg auf alle Kinder zum Toben und Springen. Außerdem konnten, für alle Künstler unter uns, Steine von der Wiese bunt bemalt werden. Und wer ganz, ganz mutig war und sich traut Würmer anzufassen, der konnte Kressewürmer machen. Da wurden Söckchen mit Erde befüllt und Kresse darauf gestreuselt. Wer dann immer fleißig gießt, hat in ein paar Tagen einen Wurm

mit grünen Haaren in seinem zu Hause. Ein bisschen Bewegung durfte nach dem Basteln und Malen natürlich nicht fehlen und so konnten sich alle Eltern kräftig beim Schubkarrenwettbewerb verausgaben. Da wurde so mancher Pa-

sen. Ob Blume, Käfer oder Raupe – alles von der Wiese abgemalt und mit etwas Glitzer verschönert. Wunderschöne Kunstwerke entstanden so auf Hand, Wange oder Stirn. An das leibliche Wohl wurde natürlich auch gedacht. Getränke, Kuchen und Würstchen mit Brötchen waren für alle zur Stärkung da. Es war ein gelungenes, schönes Fest. Und so manch einer ging bestimmt nach Hause und dachte sich „Auf der Wiese war ganz schön was los“.

Einen ganz besonderen Dank möchten wir hier an Frau Roß senden, welche uns ganz spontan und unkompliziert mit Würstchen zum Fest versorgte. Und auch einen ganz herzlichen Dank an das Kebap Haus Aydin, welches unsere Mittagsversorgung am Freitag sicherte. Durch den Bombenfund in Dresden und das damit verbundene Speergebiet, konnte unsere Essenfirma das Gänseblümchen nicht beliefern. Vielen lieben Dank für die „leckere“ Hilfe.

Das Gänseblümchenteam



pa mit Töchterchen in der Schubkarre zum flinksten Sportler und siegte auf unserer grünen Wiese. Außerdem gab es noch ein Bällebad und einen Tastpfad an dem sich alle ausprobieren konnten. Und wer Farbe und Glitzer mag, der konnte sich beim Schminken bunt bemalen las-



Seit
1974
Alle
Fächer
Alle
Klassen

**mini
Lernkreis**

Nachhilfe
in Ihrer NÄHE
Mit FERIEN-KURSEN
perfekt vorbereiten: Ab Juli bis 10. August
1 bis 2 Wochen, Einzel- oder Gruppenkurs
Beratung: Tel. 0800- 0062244
www.minilernkreis.de/sachsen-west

Wohnungen zu vermieten
in Ullendorf
2-, 3- und 4-Raum-Wohnung teilweise mit Balkon.

Haus- und Grundstücksverwaltung Ramona Riße
Dorfstraße 5A | 01665 Klipphausen OT Sora
Telefon: 035204 7890 | Fax: 035204 78929 | info@uwerisse.de

Anzeige(n)

Die Feuerwehr berichtet

Drei Großeinsätze fordern Kameraden bei sommerlichen Temperaturen

Eine Serie größerer Einsätze für die Feuerwehr Wilsdruff begann am 28. Mai mit einem Gefahrguteinsatz in einem Logistikunternehmen im Ortsteil Kesselsdorf. Die Mitarbeiter bemerkten einen undichten Behälter, der mit Wasserstoffperoxid gefüllt war. Neben den Ortswehren Kesselsdorf und Wilsdruff war auch der Umweltschutzzug des Landkreises im Einsatz, zu dem auch der ABC-Erkundungskraftwagen aus Mohorn gehört.



Am 31. Mai wurden die Kameraden zu einem schweren Verkehrsunfall auf die BAB4 gerufen. Ein LKW fuhr auf einen Kleintransporter auf, dieser wiederum stieß auf einen vorausfahrenden LKW. Der Fahrer des Transporters verletzte sich dabei schwer und musste in einer einstündigen Rettungsaktion schonend aus seiner Lage befreit werden. Die Fahrer der LKWs kamen mit dem Schrecken davon. Im Einsatz waren die Ortswehren Grumbach, Kaufbach, Kesselsdorf sowie Wilsdruff und die Kameraden der Feuerwehr Hühndorf aus der Gemeinde Klipphausen.



In der Nacht vom 31. Mai zum 1. Juni ging ein Wohnmobil während der Fahrt auf der BAB4 in Flammen auf. Da es in der letzten Zeit recht trocken war, fing auch die angrenzende Böschung Feuer. Die alarmierten Kräfte aus Wilsdruff wur-

den von der Feuerwehr Klipphausen mit einem weiteren Einsatzleitwagen, Löschfahrzeug sowie Tanklöschfahrzeug unterstützt. Nach rund 3 Stunden konnten die Kameraden wieder das heimische Bett aufsuchen.



Eric Sautner
Öffentlichkeitsarbeit

Jugendfeuerwehren verschönern die Ortsteile



Vom 25. bis 27. Mai 2018 führte ein Trägerverbund um Pro Jugend e. V. zum 11. Mal eine 48h-Aktion in unserem Landkreis durch. In dieser Zeit leisten Jugendorganisationen einen Beitrag, ihre Städte oder Orte zu verschönern. 6 Jugendfeuerwehren der Stadt Wilsdruff sind zum neunten Mal hintereinander seit 2010 dem Aufruf gefolgt. Rund 100 Kinder und Jugendliche zeigten sich mit ihren Betreuern einmal mehr von ihrer guten Seite. Jede Jugendfeuerwehr ging in ihrem Ort zu Werke. Einige Jugendgruppen wurden vom Stellvertreter für Jugendarbeit Daniel Semich gemeinsam mit dem Beigeordneten Andreas Clausnitzer besucht. Beide

konnten sich direkt vor Ort ein Bild von den einzelnen Aktionen machen.

Hier die durchgeführten Maßnahmen:

- Jugendfeuerwehr Grumbach – Sanierung der Sitzgelegenheiten am Gerätehaus

- Jugendfeuerwehr Kaufbach – Bauen und Streichen von Sitzgruppen und Bänken
- Jugendfeuerwehr Kesselsdorf – Aufarbeitung der Schaukästen in den Ortsteilen, Herrichtung eines Spielplatzes und Malerarbeiten
- Jugendfeuerwehr Limbach – Pflanzung eines Baumes und Frühjahrsputz am Dorfgemeinschaftshaus
- Jugendfeuerwehr Mohorn – Verschönerung eines Wanderwegs
- Jugendfeuerwehr Wilsdruff – Instandsetzung eines Schmalspurbahnwagenkastens am Kleinbahnhof

Am Samstag, 26. Mai 2018, 17:00 Uhr, trafen sich alle Jugendgruppen zu einem gemeinsamen Grillabend auf der Jugendwiese in Wilsdruff. Einige Jugendgruppen nutzten diese Gelegenheit gleich, um eine kleine Radtour zu unternehmen. Als Gast konnten wir den Verantwortlichen von Pro Jugend e. V. Max Stürmer begrüßen. Er übergab allen Jugendfeuerwehren eine Urkunde und einen kleinen Pokal. Nach einer kurzen Ansprache konnten sich alle mit Fußball, Volleyball und Tischtennis beschäftigen oder auf dem Spielplatz toben. Leckere Würste vom Grill sowie kühle Getränke rundeten den Abend ab.

Außerdem danken wir folgenden Helfern für die Unterstützung und Vorbereitungen der Aktionen:

- Jugendliche und Betreuer aller Jugendfeuerwehren

Die Feuerwehr berichtet

- Stadtverwaltung Wilsdruff
- Bauhof Wilsdruff
- Ortsfeuerwehr Wilsdruff
- IG Verkehrsgeschichte Wilsdruff e. V.

Wir wünschen allen Bewohnern der Stadt Wilsdruff und Umgebung viel Spaß bei der Nutzung der Projektergebnisse. Die Ortsjugendgruppen wünschen sich dabei Rücksichtnahme, um den geschaffenen Zustand möglichst lange zu erhalten.

Dirk Meyer,
im Namen der Jugendfeuerwehren Wilsdruff



Fahrplanänderungen Linien D und 337

Die Kleinopitzer Straße wird aufgrund von Baumaßnahmen zwischen Oberhermsdorf und Kleinopitz ab 2. Juli 2018 voll gesperrt, weshalb die Linien D und 337 in beiden Fahrtrichtungen ab dem Kreisverkehr Oberhermsdorf über Braunsdorf, Wendeplatz, Straße der MTS und Tharandter Straße nach Kleinopitz Wendeplatz, umgeleitet werden. Für die Linien gilt ein gesonderter Fahrplan.

Die Haltestelle Braunsdorf, Wendeplatz, wird dabei zusätzlich bedient.

Bitte beachten: Die Kleinopitzer Schüler nach Wilsdruff müssen bereits in Braunsdorf umsteigen!

Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an den RVD, er gibt Ihnen zu den Fahrplänen gern Auskunft.

Lydia Schmid,
Sachbearbeiterin
ÖPNV/Verkehrsplanung
Landratsamt Sächsische
Schweiz-Osterzgebirge

[illegible]

S = nur an Schultagen (23.05. - 29.06.; 13.08. - 05.10.; 22.10. - 21.12.2018)
: =
E =
u =
BW =
F =

Wissenswertes

BUS		D		Stadtverkehr Freital: gültig während der Sperrungen Burgker Straße und Kleinopitz - Oberhermsdorf - Kleinopitz - Deuben - Bannewitz -		28. 2018		RVD	
Regionalverkehr Dresden GmbH (RVD)		www.rvd.de		Fahrplan- und Tarifskunk () 09 51 / 8 52 65 55		Linie verkehrt am 24. und 31.12. nach Sonnabend - Fahrplan			
Fortsetzung D / 1		.25 01067		Montag bis Freitag außer Feiertag		Sonnabend außer Feiertag		Sonn- und Feiertag	
Regionalverkehr Dresden		153 157 161 165 167 169 171 173 175 177 179 181 183 185 186 187 189 190 191 193 195 197 198 199 199		171 173 175 177 179 181 183 185 186 187 189 190 191 193 195 197 198 199 199		171 173 175 177 179 181 183 185 186 187 189 190 191 193 195 197 198 199 199		171 173 175 177 179 181 183 185 186 187 189 190 191 193 195 197 198 199 199	
aus Ri Dresden 360 an		18.09 18.55 19.55		22.07		22.07		22.07	
Bannewitz, Windbergstraße		ab 18.09 18.59 19.59		22.09		22.09		22.09	
Bannewitz, Wendepark		18.10 19.00 20.00		22.10		22.10		22.10	
Bannewitz, Wendepark		18.11 19.01 20.01		22.11		22.11		22.11	
Bannewitz, Wendepark		18.12 19.01 20.01		22.11		22.11		22.11	
Bannewitz, Wendepark		18.13 19.02 20.02		22.12		22.12		22.12	
Freital, Kleinnaundorf Steigerstraße (2)		18.14 19.03 20.03		22.13		22.13		22.13	
Freital, Kleinnaundorf Steigerstraße (1)		18.15 19.04 20.04		22.14		22.14		22.14	
Freital, Burgker Straße (4)		18.16 19.04 20.04		22.14		22.14		22.14	
Freital, Burgker Straße (4)		18.17 19.05 20.05		22.15		22.15		22.15	
Freital, Burgker Straße (4)		18.18 19.07 20.07		22.17		22.17		22.17	
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							
Freital, Burgker Straße (4)		18.30							

Wissenswertes

D		Stadtverkehr Freital: gültig während der Sperrungen Burgker Straße und Kleinopitz - Oberhermsdorf - Bannewitz		28. 2018		RVD	
BUS		Regionalverkehr Dresden GmbH (RVD)		. 25 01067		Fahrplan- und Tarifauskunft () 03 51 / 8 52 65 55	
Regionalverkehr Dresden		Fortsetzung D / 1		Linie verkehrt am 24. und 31.12. nach Sonnabend - Fahrplan			
Regionalverkehr Dresden		Sonnabend außer Feiertag		Sonn- und Feiertag			
Oberhermsdorf, Schule (1)		270 272 274 276 278 280 282 284 286 288 290 292 296 298		272 274 282 288 290 292 296 298			
aus Ri Wilsdruff L/E an		9.22 9.23 9.24 9.25 9.27		9.41 9.42 9.43 9.44 9.46			
aus Ri Wilsdruff L/E an		9.27 9.28 9.29 9.30 9.31		9.46 9.47 9.48 9.49 9.50			
aus Ri Wilsdruff L/E an		9.31 9.32 9.33 9.35 9.37		9.50 9.52 9.54 9.56 9.57			
(1)		9.37 9.38 9.39 9.40 9.41		9.57 9.58 9.59 10.00 10.02			
Kleinopitz, Wendeplatz		11.22 11.23 11.24 11.25 11.27		11.41 11.42 11.43 11.44 11.46			
(2)		11.27 11.28 11.29 11.30 11.31		11.46 11.47 11.48 11.49 11.50			
Freital, Weißig Wendeplatz		11.31 11.32 11.33 11.35 11.37		11.50 11.52 11.54 11.56 11.57			
Freital, Weißig Wendeplatz		11.37 11.38 11.39 11.40 11.41		11.57 11.58 11.59 12.00 12.02			
Freital, Busbahnhof Deuben		11.40 11.41 11.42 11.43 11.44		12.02 12.03 12.04 12.05 12.06			
D9 Ri Dresden ab		11.44 11.45 11.46 11.47 11.48		12.06 12.07 12.08 12.09 12.10			
Freital, Busbahnhof Deuben (10)		11.48 11.49 11.50 11.51 11.52		12.10 12.11 12.12 12.13 12.14			
Freital, S-Bf Potschappel (1)		11.52 11.53 11.54 11.55 11.56		12.14 12.15 12.16 12.17 12.18			
Freital, S-Bf Potschappel (1)		11.56 11.57 11.58 11.59 12.00		12.18 12.19 12.20 12.21 12.22			
Freital, Birkgut Schule		12.00 12.01 12.02 12.03 12.04		12.22 12.23 12.24 12.25 12.26			
aus Ri Cochütz L/B an		12.04 12.05 12.06 12.07 12.08		12.26 12.27 12.28 12.29 12.30			
Freital, Burgker Straße (3)		12.08 12.09 12.10 12.11 12.12		12.30 12.31 12.32 12.33 12.34			
Freital, Kleinandorf Steigerstraße		12.12 12.13 12.14 12.15 12.16		12.34 12.35 12.36 12.37 12.38			
Bannewitz, Wendeplatz		12.16 12.17 12.18 12.19 12.20		12.38 12.39 12.40 12.41 12.42			
Bannewitz, Windbergstraße		12.20 12.21 12.22 12.23 12.24		12.42 12.43 12.44 12.45 12.46			
Li 360 Ri Dresden ab		12.24 12.25 12.26 12.27 12.28		12.46 12.47 12.48 12.49 12.50			
24. 31.12.		12.28 12.29 12.30 12.31 12.32		12.50 12.51 12.52 12.53 12.54			
w =		12.32 12.33 12.34 12.35 12.36		12.54 12.55 12.56 12.57 12.58			
:		12.36 12.37 12.38 12.39 12.40		12.58 12.59 13.00 13.01 13.02			
=		12.40 12.41 12.42 12.43 12.44		13.02 13.03 13.04 13.05 13.06			
u =		12.44 12.45 12.46 12.47 12.48		13.06 13.07 13.08 13.09 13.10			

BUS	337	Dresden-Gompitz - Kesselsdorf -			Zauckerode		2. Juli 2018	
------------	------------	--	---	---	-------------------	---	--------------	---

[illegible]

F = nur an Schultagen (02.05. - 09.05.; 14. - 18.05.; 23.05. - 29.06.; 13.08. - 05.10.; 22.10. - 21.12.2018)
F (Deu) = **4** = **Deu =**

 $K_{rel} =$

Wissenswertes

Jagdhornbläsergruppe der Hegegemeinschaft „Wilsdruffer Land“ stellt sich vor



Vor der Wende gab es in der Gegend um Wilsdruff eine Jagdgesellschaft, welche die Gebiete von Freital bis Wilsdruff und von Tharandt bis Mohorn umfasste. Um das Jagdhornblasen, welches traditionell zur Jagd gehört, zu fördern, gab es über viele Jahre eine entsprechende Arbeitsgemeinschaft an einer Freitaler Schule. Hier brachte ein erfahrener Lehrer und Jagdhornbläser den interessierten Schülern Noten und den Umgang mit den als Fürst-Pleß-Hörner bezeichneten Musikinstrumenten bei. Da es an Nachwuchs mangelte, schlief die ganze Sache schließlich wieder ein. Nur einzelne Jäger griffen hin und wieder zum Horn, um zu Geburts-

tagen u. a. Feierlichkeiten zu blasen.

Vor fast sechs Jahren nun kam mir die Idee, das jagdliche Musizieren wieder ins Leben zu rufen und anzukurbeln. Wir fanden einen erfahrenen Jagdhornbläser, welcher die Anleitung sowie Schulung übernahm und heute noch der Spiritus Rector ist. Von anfangs

vier Bläsern steigerte sich die Zahl relativ schnell auf mehr als 15. Dabei waren auch Studenten von der TU Dresden – Forstwirtschaft aus Tharandt, welche ihre Fertigkeiten verbessern wollten. Wie das immer so ist, gab es neben neuen Bläsern auch Fluktuation durch Umzüge, Studienende u. a. Heute sind wir zehn aktive Jagdhornbläser, von denen allerdings nur vier Musiknoten kennen und das auch einmal gelernt haben. Die übrigen sind reine Autodidakten und spielen, nicht minder gut, nach Gehör. Das heißt, sie haben sich die Jagdmusik eingeprägt und können sie aus dem Gedächtnis abrufen. Sollte dann doch einmal ein Ton daneben ge-

hen, so wird uns das nachgesehen. Schließlich sind wir, im musikalischen Sinne gesehen, alles Laien und wollen auch keine Profis werden. Unser Repertoire umfasst neben den umfangreichen Jagdsignalen auch Jagdmärsche u. a.

Durch unsere regelmäßige Probenarbeit konnten wir uns ständig verbessern, sodass sich unser Auftrittsspektrum ständig erweitert hat. Neben Auftritten zu den Landesjägertagen in Freital waren wir auch schon zum Stadtteilstfest in Freital-Weißig sowie zu Veranstaltungen des Jagdverbandes Weißeritzkreis und der Forstverwaltung. Schließlich gilt es, auch runde Geburtstage unserer Jäger würdig zu umrahmen. In zunehmendem Maße erhalten wir auch Anfragen zu Auftritten bei Feiern von Nichtjägern, welche der jagdlichen Musik zugetan sind und sich am Klang der Hörner erfreuen.

Sollte es einmal Interesse an einem Auftritt unserer Bläsergruppe mit jagdlicher Musik und mehr oder weniger ernst gemeinten Anekdoten über die Jagd geben, kann man sich bei Wolfram Niegel, Telefon 0172 3741865, melden. Weidmanns Heil!

Wolfram Niegel
Vorsitzender der HG „Wilsdruffer Land“

Ausflugziel Museum



Sommerferientage zu Hause können spannend sein. Wer beispielsweise die Gelegenheiten nutzt, die eigene Heimat zu erkunden, entdeckt sicher so manches Wissenswertes. Zu Fuß oder per Rad, mit dem Auto oder dem ÖPNV – das Heimatmuseum der Stadt Wilsdruff ist verkehrsgünstig zu erreichen und ist in den Sommerferien täglich, außer Sonnabends geöffnet. Wer wissen möchte, wie ein Wasserrohr früher hergestellt wurde oder wie ein Bauernhaus in-

nen aussah, bevor es modern umgebaut worden ist, der ist im Heimatmuseum genau an der richtigen Adresse. Es gibt natürlich neben dem städtischen und bäuerlichen Leben noch viele andere Themen, die im Museum Beachtung finden. So kann das Schreiben auf einer Schiefertafel, die im Ranzen zu finden war, bevor das Schreibheft Einzug hielt, ausprobiert werden. Ein großes Diorama veranschaulicht mit kleinen Zinnfiguren das Geschehen in Kesselsdorf im Jahr 1745. Die topografische Beschaffenheit der Region um Wilsdruff, mit den Bachtälern und der hügeligen Landschaft kann anhand von unterschiedlich gearbeiteten Karten erfühlt und betrachtet werden. Der Museumskoffer für Kinder und ein Museumsführer in leichter Sprache stehen außerdem zur Verfügung. Das Museumspersonal steht natürlich bei Fragen gern Rede und Antwort.

Gruppen aus Hort und Kindergarten können sich in den Ferien auch kurzfristig für einen Besuch entscheiden. Eine vorherige Ankündigung per Telefon hilft uns zu gewährleisten, dass die

Gruppe auch gut begleitet wird. Tel. 035204 791516 oder post@heimatmuseum.wilsdruff.net

Öffnungszeiten
Montag bis Donnerstag 09:00 – 14:00 Uhr
Freitag 09:00 – 15:00 Uhr
Sonntag/Feiertag 14:00 – 18:00 Uhr

Wichtiger Termin:
Sonntag, 26. August 2018
Führung: Rettung der St. Jakobikirche in Wilsdruff
Ort: St. Jakobikirche, Am Ehrenfriedhof 13, Wilsdruff
Zeit: 14:30 Uhr
Ohne tatkräftiges bürgerschaftliches Engagement wäre die heutige Nutzung, des um 1150 errichteten Kirchenbau „St. Jakobi“, nicht möglich. Von der ungewöhnlichen Rettung berichtet Günter Donath. Jener Architekt, der die Verhandlungen zum Erhalt maßgeblich vorantrieb.

Angelika Marienfeldt

Wissenswertes

Neues aus der Bücherei



ABC und 1 2 3 – Füller, Stift und Leckerei, Bücher, Spielzeug, Süßigkeit – bald beginnt die schönste Zeit!

Ob Schulgeschichten, Lese-Lern-Bücher, Feiern planen und ausrichten oder Anleitungen für tolle einzigartige Zuckertüten – alles rund um die Schuleinführung finden Sie in der Bücherei Wilsdruff. Besuchen Sie auch gern unsere Homepage www.bibliothek-wilsdruff.de oder auf Facebook unter Stadtbibliothek Wilsdruff.

Meine Lieblingsschultüte

Birgit Karl/Eva Sommer

Basteln Sie die tollsten Schultüten für einen unvergesslichen ersten Schultag. Klassische Motive, aber auch Ausgefallenes finden Sie mit genauen Vorlagen und ausführlicher Schrittanleitung in diesem Buch.

Wir kommen in die Schule

Ravensburger

Eine bunte Mischung aus Bilderbuch- und Kurzgeschichten rund um die Schule, die das Warten auf den ersten Schultag verkürzen. Vier Bilderbuchgeschichten erzählen von dem Kribbeln im Bauch vor der Einschulung.

Kirchennachrichten

Besondere Veranstaltungen

Chorkonzert in der Kirche Mohorn am 17. Juni 2018, 17:00 Uhr

Es erklingen Lieder für Herz und Seele. Chor- und Instrumentalsätze vom Glauben, Lieben, Hoffen zeitgenössischer Texte und Komponisten.

Glaube Liebe Hoffnung

Ausführende: Projektchor der Kirchgemeinde Reinsberg, Mitglieder der Kirchenchöre Mohorn/Helbigsdorf und ein Instrumentalensemble. Der Eintritt ist frei. Wir bitten herzlich um eine Spende zur Finanzierung des Konzertes.

Orgelkonzert in der Kirche Herzogswalde am 24. Juni 2018, 17:00 Uhr

Erneut ist Uwe Hanke zu Gast mit einem interessanten Programm an der Orgel zu erleben. Unter anderem bringt er drei französische Suiten von J. S. Bach zu Gehör, die er auch für eine CD auf der Herzogswalder Johann Georg Schöne-Orgel einspielen wird. Zur Auflockerung des Konzertes wird Susanne Hanke, die Tochter des Organisten, besinnliche bis heitere Texte zum Vortrag bringen. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.

Gottesdienste des Ev.-Luth. Kirchspiels Wilsdruffer Land

Grumbach

17.06.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
24.06.	09:45 Uhr	Rundfunkgottesdienst (K), anschl. Gemeindefest
29.06.	11:00 Uhr	Schuljahresabschlussgottesdienst der Ev. Grundschule Grumbach

Kesselsdorf

17.06.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst mit Taufgedächtnis (K)
--------	-----------	--

Limbach

17.06.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
24.06.	18:00 Uhr	Johannisandacht

Sachsdorf

24.06.	19:00 Uhr	Bibelstunde der LKG
--------	-----------	---------------------

Wilsdruff

17.06.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
--------	-----------	-------------------------

(K) = Kindergottesdienst

Weitere Informationen finden Sie unter
www.kirche-wilsdruff.de

Anzeigen, Werbebeilagen und
sonstige Druckanfragen:
037208/876200
info@riedel-verlag.de

RIEDEL
Verlag & Druck KG

Kirchennachrichten

Gottesdienste der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Mohorn, Herzogswalde, Blankenstein, Helbigsdorf

17.06.	10:00 Uhr	Blankenstein
	17:00 Uhr	Mohorn Konzert „Glaube, Liebe, Hoffnung“ mit Chor und Instrumentalisten
24.06.	10:00 Uhr	Mohorn Johannisandacht mit anschl. Grillen
	17:00 Uhr	Herzogswalde Orgelkonzert
	19:00 Uhr	Blankenstein Johannisandacht

Gottesdienste der Katholischen Kirche St. Pius X. Wilsdruff

17.06.	10:00 Uhr	Hl. Messe in der Pfarrkirche zur Neugründung der Pfarrei
23.06.	10:00 Uhr	Hl. Messe
01.07.	09:00 Uhr	Hl. Messe

Gottesdienste der Neuapostolischen Kirche, Talstraße 10, Cossebaude

Gottesdienstzeiten:	Mittwoch	19:30 Uhr
	Sonntag	10:00 Uhr

Änderungen im Monat Juni
So. 17.06. – 10:00 Uhr GD in Dresden-N. oder Freiberg

Weitere Informationen unter www.nak.de

Informationen aus den Ortsteilen

Braunsdorf/Kleinopitz/Oberhermsdorf

Ortschaftsratssitzung

Am **3. September 2018**, findet **19:00 Uhr**, in Oberhermsdorf, Hauptstraße 1, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürger unserer Ortsteile sind dazu herzlich eingeladen.

Rainer Rechenberger
Ortsvorsteher

30 Jahre Volleyball in Oberhermsdorf



Mit dem Turnhallenneubau an der Schule in Oberhermsdorf fühlten sich vor 30 Jahren einige Volleyballenthusiasten bewogen, eine Abteilung Volleyball der SG Oberhermsdorf ins Leben zu rufen. Durch den Zusammenschluss mit der BSG Traktor Braunsdorf ging der Vereinssport in Oberhermsdorf in die SG 90 Braunsdorf e. V. über. Den noch heute aktiven Gründungsmitgliedern Jens Kutschke und Lutz Klotke ist es über die vielen Jahre gelungen, den aktiven Volleyballsport der SG 90 Braunsdorf im gesamten Landkreis erfolgreich zu etablieren. Ab der Spielsaison 2010/11 der BFS-Liga Sächsische Schweiz-Osterzgebirge konnten wir als SpG Kesselsdorf/Braunsdorf weitere Erfolge erzielen, wie zuletzt die Verteidigung der Vize-meisterschaft 2017/18. Wir möchten 30 Jahre Volleyball in Oberhermsdorf zum Anlass nehmen, am 23. Juni 2018, an/in der Turnhalle in Oberhermsdorf, entsprechend zu feiern. Wir starten 10:00 Uhr mit einem Turnier für geladene aktive Mannschaften, im Anschluss gegen 16:00 Uhr freuen wir uns auf jeden Sportfreund/in aus dem Ort zu einem lockeren Freizeitturnier. Wer darüber hinaus Volleyball spielen möchte, kann auch gern zu unserem Training, donnerstags, 19:30 Uhr, in der Turnhalle Oberhermsdorf vorbeischauen.

Lutz Klotke und die Volleyballer

Anzeige(n)

Früher an Später denken!

Büro für
Deutsche Vermögensberatung
Steffen Grimmer
Ratsweinberg 8
01662 Meißen
Telefon 035209 22260
Steffen.Grimmer@dvag.de

www.MikesTransportservice.de
Kleintransporte • Express-Kurierdienst

Wir fahren auch
am Wochenende und
Feiertags.

**0163-6531896 od.
035204-249009**



23. Dorf- & Feuerwehrfest Kleinopitz

Fr. 06.07. - So. 08.07.2018



Freitag, 06.07.2018

18.00 Uhr Eröffnung des Festes mit Bieranstich

19.00 Uhr Unterhaltungsmusik mit dem Feuerwehrblasorchester Wilsdruff

anschließend **Lagerfeuer**

21.00 Uhr Tanzabend mit "Rogers" Disco

Samstag, 07.07.2018

ab 14 Uhr Schmackhaftes vom Grill

Basteln, Spiele, Kinderschminken

Vogelschießen für Kinder

15.00 Uhr Kaffee und Kuchen

16.00 Uhr

Vorführung der FFW Kleinopitz

Thema:

richtiger Umgang mit Feuerlöschern

20.00 Uhr Sommernachtstanz mit DJ Sven

22.00 Uhr Höhenfeuerwerk



Fr. + Sa.

Übertragung

Fußball - WM

Viertelfinale



Sonntag, 08.07.2018

9.30 Uhr Preisskat

11.30 Uhr Mittagstisch mit Unterhaltungsmusik

13.00 Uhr Basteln, Bierkastenklettern,

Spiele, Kinderschminken

14.00 Uhr Vogelschießen

Achtung ! Kartenvorverkauf: 22.06.18 ab 18 Uhr im Gerätehaus Kleinopitz

15.00 Uhr Kaffee und Kuchen

16.00 Uhr

Meister Klecks und Spaßmir

19.00 Uhr Knüppelkuchen backen und Ausklang des Festes



*Hüpfburg, Verlosung, Süßwaren und Eis sowie Fahrten mit dem Löschfahrzeug
Sa + So Vogelschießen für Kinder*

Informationen aus den Ortsteilen

Dorf- und Sportfest Braunsdorf 2018

Zu den Höhepunkten in unserem Dorfleben zählt das jährliche Dorf- und Sportfest in Braunsdorf. Um es gleich zu sagen: Es war ein tolles Fest und alle waren des Lobes voll. Nicht alle Programmpunkte können hier genannt werden, also kommt im kommenden Jahr selbst vorbei und feiert mit. Schon viele Wochen vorher, in ungezählten Stunden, bereitete der Festausschuss „ZUR SONNE“ diese drei tollen Tage vor. Das Wetter belohnte die gute Vorbereitung und zeigte sich von seiner besten Seite. Nicht so heiß und Sonnenschein. Am Freitag, 1. Juni, herrschte schon reges Treiben auf dem Festgelände. Abends startete die Bowle-Party! Zur Auswahl standen 5 Bowlen, auch alkoholfrei war dabei. Die Disco LECTRIXX heizte tüchtig ein und die Stimmung war prächtig. Das Seniorenprogramm mit den Dance Dolls Braunsdorf und „ZUGABE“ aus Dresden bot für jeden etwas und sorgte für Kurzweil, gute Stimmung und viel Frohsinn.

Um den Pokal des Bürgermeisters „Löschangriff nass“ kämpften 6 Ortsteilwehren und eine Jugendfeuerwehr. Der Pokal ging nach Mohorn. Die 112 hatte auch eine Hüpfburg dabei, die die Kinder gleich in Besitz nahmen. Gespannt warteten alle auf das Braunsdorfer Showprogramm. Was hatten sich unsere Braunsdorfer Künstler einfallen lassen? Ja, wo nehmen sie immer die tollen neuen Einfälle her? Diesmal reisten Hildegard und Karl-Heinz mit dem FIXBUS

und ließen uns daran teilhaben. Die Künstler übertrafen ihre bisherigen Spitzenleistungen und schon mit dem ersten Song kochte das Zelt. Die Stimmung war super. Danke, danke für so ein tolles Showprogramm. Das konnte nur der Heiratsantrag von „Karl-Heinz“ an seine „Hildegard“ nach 17 gemeinsamen glücklichen Jahren toppen. Herzlichen Glückwunsch! Das Roland Kaiser Double sorgte für eine volle Tanzfläche und eine stimmungsvolle Nacht.

Sogar Preise gab es zu gewinnen. Es gab 4 Hauptpreise und viele Nebenpreise, das sorgte für viel Freude. Es wurde nicht nur gefeiert, auch der Sport spielte eine herausragende Rolle. Fußball, so kurz vor der WM ein Muss. Die Braunsdorfer Mannschaften kämpften um jeden Punkt. Es begann die E-Jugend mit einem Punktspiel am Sonnabend. Weiter ging es am Sonntag mit der A-Jugend und den Mannschaften der Männer. Auch Boccia und Volleyball fanden ihre Anhänger und maßen ihr Können im Turnier. Der Braunsdorfer Höhenlauf erfolgte über 5 oder 8 km. Die 29 Teilnehmer liefen durch Feld, Wald und Wiesen hinauf zur Braunsdorfer Höhe. Ob die Läufer dort den wunderbaren Rundblick genossen? Die Teilnahme war entscheidend und so erhielt jeder eine Urkunde.

Ein kunterbuntes Kinderprogramm mit Bastelstraße, Kinderschminken und Kutschfahrten wurde am Sonntagnachmittag angeboten. Die

Warteschlangen waren lang. Viele lustige und glückliche geschminkte Kindergesichter mit selbstgebastelten Kleinigkeiten liefen über den Festplatz. Auch die Kutsche fuhr ohne Pause und Kutscherin und Pferde haben sich ein großes Dankeschön verdient. Im Festzelt lief das Programm der Igelgruppe aus dem Kindergarten „Spatzennest“ und im Anschluss unterhielt das Tanzteam Wilsdruff. Die Kinder erfreuten mit ihren aufgeschlossenen und lebensfrohen Liedern und Tänzen. Dafür bekamen sie viel Beifall. Das Vogelschießen war sehr spannend und ein langwieriger Prozess bis der Schützenkönig ermittelt wurde. Er wurde natürlich entsprechend gefeiert. Zum gemütlichen Ausklang des Festwochenendes gab es Kaffee und Kuchen im Festzelt. Die Schausteller boten besonders für Kinder viel Spaß und Freude. Essen und Trinken standen in einer breiten Auswahl zur Verfügung und wurden sehr gut angenommen.

Die Braunsdorfer und ihre Gäste waren sich einig, das war ein sehr gelungenes Fest. Drei tolle Tage in Braunsdorf sind nun Geschichte und es heißt Danke zu sagen. Danke den vielen Spendern. Danke all den vielen fleißigen Helfern von SG 90 Braunsdorf e. V., Freiwillige Feuerwehr Braunsdorf und Seniorenbetreuung Braunsdorf. Wir freuen uns schon auf das Fest im kommenden Jahr!

Der Festausschuss „Zur Sonne“



Informationen aus den Ortsteilen

Seniorenveranstaltung zum Dorf- und Sportfest 2018 in Braunsdorf

Schon lange hatten wir uns auf das Fest vom 1. bis 3. Juni 2018 vorbereitet und darauf gefreut. Mit einer Spende leisteten auch die Seniorinnen und Senioren ihren Beitrag zum Dorf- und Sportfest. Bei strahlen-



dem Sonnenschein und sommerlichen Temperaturen betraten wir das Festgelände. Wie immer hatten fleißige Helfer das Festzelt mit bunten Blumen festlich geschmückt und die Sitzgelegenheiten aufgepeppt. Die Tische füllten sich schon zeitig mit 90 Seniorinnen und Senioren. Nicht nur Braunsdorfer, auch Gäste aus den Nachbargemeinden, konnte Martina Noack herzlich begrüßen. Der Nachmittag begann mit Kaffee und Kuchen. Unter 12 Kuchen konnte gewählt werden. Es war köstlich! Danke den Bäckerinnen, die uns mit ihrer Backkunst verwöhnten. Mit spritzigen lustigen Tänzen begannen die Dance Dolls Braunsdorf das Programm. Es wurde viel gelacht und gern hätten wir noch länger zugeschaut. Die kleinen Künstler hatten uns bestens unterhalten. Danke und weiter so! Als besondere Anerkennung überreichte Martina ein kleines Dankeschön für jeden Tänzer. Nun gab es eine „Zugabe“. Die Künstler Anke, Henry und Carsten aus Dresden hatten für uns ein Programm mit handgemachter Unterhaltungsmusik zusammengestellt. Schöne Volkslieder regten zum Mitsingen an. Den Dreien war die Freude am Musizieren deutlich anzusehen. Leider war der Gesangsvortrag der Künstler nicht in jedem Bereich des Festzeltes optimal zu hören, da ohne Tontechnik gearbeitet wurde.

Wieder verging die Zeit wie in Flug und es war Zeit, Danke zu sagen. Viele unsichtbare Hände hatten den Nachmittag vorbereitet, dafür dankten wir mit einem kräftigen Applaus. Wir wissen diese fleißige Arbeit sehr zu schätzen. Stellvertretend für alle überreichte Martina drei Vertretern des Festausschusses kleine Anerkennungen. Auch Martina Noack dankten wir sehr herzlich für ihr Engagement in der Seniorenarbeit. Immer wieder hat sie neue Ideen für unsere Seniorennachmittage und setzt sie mit viel Kraft und Freude mit dem Seniorenvorstand um. Es war ein gelungener Nachmittag und wir waren schon in Vorfreude auf das nachfolgende Abendprogramm.

Sigrid Hager



Grumbach

Es wird Sommer! Ein Jahr ist vorüber! Dorffest-Zeit!



Wir verkünden nun offiziell: das **26. Grumbacher Dorffest** findet statt

Termin: 24. bis 26. August 2018
Ort: Gelände des Grumbacher Hofes

Wir bedanken uns bei Markus Köhler für die Bereitschaft, uns wieder sein Gelände und den Grumbacher Hof zur Verfügung zu stellen. Wir hoffen, das ist im Interesse aller Beteiligten und Gäste und freuen uns nun auch gleich unser absolutes Highlight bekannt geben zu können. Am Samstag, 25. August 2018, werden die Schwarzkittelfive – Die zweitbeste Band der Welt – ein Konzert geben. Stimmung ist garantiert! Das beliebte Wildschweinessen wird am Freitag unser Fest wieder eröffnen, zeitgleich mit dem Bieranstich. Im nächsten Amtsblatt verraten wir dann weitere Höhepunkte.

Eure Granni & Knolli

Helbigsdorf/Blankenstein

Ortschaftsratssitzung

Am **3. September 2018**, findet **19:00 Uhr**, in der Alten Schule in Blankenstein, Kirchweg 6, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Karla Horn
Ortsvorsteherin

Kaufbach

Ortschaftsratssitzung

Am **9. Juli 2018**, findet **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kaufbach, Oberstraße 15, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Holger Vogt
Ortsvorsteher

Beilagenhinweis:

Dieser Ausgabe liegt folgende Beilage bei:

→ Umschuldungsprofil UG

Weitere Beilagen sind nicht Bestandteil dieser Zeitung.

Informationen aus den Ortsteilen



KAUFBACHER DORFFEST 2018



Freitag

15:00Uhr **Seniorenachmittag** (im DGH)
19:30Uhr **Preisskat**
19:30Uhr **Kinderdisco** mit DJ Holland
21:00Uhr **Lampionumzug** mit anschl. Lagerfeuer
21:30Uhr **Cocktailparty mit Disco im Festzelt**

Samstag

09:00Uhr **Mitbringe-Frühstück** mit frischen Brötchen
14:30Uhr **2. Steel-Dart-Turnier**
15:00Uhr **19. Kaufbacher Rasentraktorrennen**
16:30Uhr **7. Kaufbacher Tauziehen*** * Festes Schuhwerk, keine Stiefelschule
20:00Uhr **Familiantanz** mit Showeinlage der Kaufbacher Laienspielgruppe

Sonntag

10:00Uhr **Motorradausfahrt**
11:00Uhr **Frühshoppen** mit musikalischer Untermalung durch „Charlies Mannen“
12:00Uhr **Mittagessen** im Festzelt
13:30Uhr **Vogelschießen** (VVK Fr. 19:00Uhr)
15:30Uhr **Puppentheater Vollmann** mit ‚Kasper und der Blumenstern‘



Weitere Angebote am Festwochenende
Kuchenbasar; Brötchen aus dem Holzbackofen; Tombola; Hüpfburg;
Kinderschminken und -basteln; Wettmelken; Torwandschießen

29. JUNI BIS 1. JULI

Verantwortlich: Martin Urban, Kaufbacher Heimatverein e.V.

Einladung des Heimatkreises

Am Montag, 2. Juli 2018, findet 19:30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus, Schulstraße 2, ein Vortrag zum Thema „Geschichte zum Anfassen - Die Welt der Zinnfiguren“ statt. Es spricht Frau Dipl.-Restauratorin Betina Beck, Kesselsdorf. Geht es Ihnen auch so, dass Ihnen bildliche Darstellungen das Erfassen von Beschreibungen historischer oder auch allgemeiner Geschehnisse erleichtern? Noch intensiver ist das bei dreidimensionalen Ausführungen. Zwei gute Beispiele dafür finden Sie in unserer Heimatstube: Die Nachbildung des Kesselsdorfer Pfarrhofes vor 1913 und des Kirchhofes, einschließlich der Kirche sowie der Ereignisse am 15. Dezember 1745 (Schlacht bei Kesselsdorf). Und hier kommen die Zinnfiguren ins Spiel. Frau Beck wird uns in die Welt der Zinnfiguren entführen. Wie werden sie hergestellt? Was ist beim Bemalen zu beachten? Welche Probleme können auftreten? Sicher haben auch Sie Fragen zu diesem Thema. Hier ist die Möglichkeit, eine Antwort darauf zu erhalten.

Ich hoffe, ich habe Sie etwas neugierig gemacht und Ihr Interesse geweckt. Sie sind zu diesem Vortrag herzlich eingeladen. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Renate Dauterstedt
Heimatkreis Kesselsdorf

Einladung zum Seniorenachmittag

Der Arbeitskreis der Seniorenbetreuung Kesselsdorf lädt am Mittwoch, 4. Juli 2018, 14:00 Uhr, in die Gaststätte „Elena“ am Markt zu einem geselligen Beisammensein ein. Anschließend gibt es „Kesselsdorfer Episoden“ mit unserem Ortschronisten Egbert Steuer.

Die Arbeitsgruppe der Seniorenbetreuung Kesselsdorf

Kesselsdorf

Ortschaftsratssitzung

Am **19. Juni 2018**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kesselsdorf, Schulstraße 2, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Dietmar Freund
Ortsvorsteher

Einladung in den Rosengarten nach Forst

Nicht nur für Seniorinnen und Senioren findet am Freitag, 29. Juni 2018, 12:00 Uhr, eine Busfahrt in den Rosengarten nach Forst, statt. Die Kosten betragen 48,00 Euro. In diesen enthalten sind die Busfahrt, der Eintritt, eine Führung und das Kaffeetrinken. Abfahrt ist am Markt Kesselsdorf. Auch Teilnehmer aus den anderen Ortsteilen sind herzlich willkommen.

Anmeldung mit gleichzeitiger Bezahlung erfolgt bei Frau Drese, Telefon 035204 40798.

Arbeitsgruppe Seniorenbetreuung

Limbach/Birkenhain

Ortschaftsratssitzung

Am **27. Juni 2018**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Limbach, Zur Alten Schule 7, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Dieter Kriegelstein
Ortsvorsteher

Mohorn/Grund

Fehlerteufel

Für die Erarbeitung und Veröffentlichung des Programms für unser Dorffest „Mal wieder Land sehen“ ist das Organisationskomitee MWLS verantwortlich (Ausgabe vom 31. Mai 2018).

Informationen aus den Ortsteilen

Das könnte Sie interessieren!

In unserem Fotoarchiv befindet sich dieses Foto eines Militärvereins oder einer Militärkapelle, wahrscheinlich entstanden um 1920. Wer kann sagen unter welchem Namen diese Formation auftrat? Gab es in Mohorn oder Grund Anfang des 20. Jahrhunderts Militärvereine, Militärkapellen und Schützenvereine? Besitzt jemand noch weitere Fotos oder Dokumente zu diesem Thema?

Hinweise bitte an Margit Möbius 035209 20216 und Renate Hänsel 035209 20587.

Margit Möbius



Kleines Kinderfest

24.06.2018






Fr. 22.06. | 18 Uhr: Fußball – Alte Herren
Sa. 23.06. | ab 13 Uhr: Fußballturnier mit 8 Mannschaften, gemütlicher Abend mit Musik
So. 24.06. | ab 10 Uhr: Volleyball-Hobby-Turnier, Kaffee & Kuchen, Kinderfest mit Hüpfburg, verschiedenen Spielestationen & Bastecke

Sportplatz Mohorn-Grund | Am Thrandter Wald 2 | 01723 Mohorn



© Werbeschmiede Janine Kaiser

Anzeige(n)

Obstsammelstelle Wolf

Wilsdruffer Straße 5 | 01723 Grumbach | Telefon: 03 52 04 · 4 82 19

Geänderte Öffnungszeiten zur Apfelernte (September bis Oktober)

Di. 16.00 - 18.00 Uhr | Sa. 9.00 - 11.00 Uhr

Paftausgabe ganzjährig Sa. 9.00 - 11.00 Uhr



Annahme von Beeren **ab 26.06.18**

und Äpfel **ab 21.08.18**



BSG



**Kernbohren
Wandsägen
Fugenschneiden**

Betonbohr- & Sägeservice Gühne
 Inh. Marcus Gühne
 Hauptstr. 31, 01723 Wilsdruff / OT Limbach

Tel.: 035204 274957, Fax: 035204 287586
 Mobil: 0162 1008073
 Mail: marcus.guehne@gmx.de

Besondere Jubiläen ...

Herzlichen Glückwunsch zur Goldenen Hochzeit

Margarete und Heinz Straube aus Kaufbach am 25.05.



Renate und Manfred Wünschmann aus Mohorn am 01.06.



Andrea und Heinz Janetzko aus Grumbach am 01.06.

Bürgermeister Ralf Rother gratulierte unseren ältesten Bürgern zum Geburtstag



Annitta Eckart aus Wilsdruff zum 90. Geburtstag am 28.05.



Siegfried Reichelt aus Wilsdruff zum 90. Geburtstag am 30.05.

Esther Knoth aus Wilsdruff zum 94. Geburtstag am 30.05..

Elisabeth Larisch aus Wilsdruff zum 95. Geburtstag am 31.05..

Anzeige(n)



Dankeschön
Für die vielen Glückwünsche und
aufmerksamen Geschenke
zu meiner
Jugendweihe
möchte ich mich bei meinen Verwandten,
Bekannten, Freunden und Nachbarn
recht herzlich bedanken.
Mary Tränkner

FAHRZEUGSERVICE ZSCHUNKE
KAROSSERIE- UND FAHRZEUGBAUMEISTER



Ihr Meisterbetrieb für:

- Kfz- Reparatur
- Karosserieeinstandsetzung
- Pannenhilfe
- Teilehandel

Telefon: 03 52 09 / 28 83 98 Fax: 03 52 09 / 28 83 97
E-Mail: info@fahrzeug-zschunke.de
Anschrift: Dorfstraße 61, 01723 Wilsdruff, ST Herzogswalde
Öffnungszeiten: Mo - Fr 8.00 - 17.00 Uhr oder nach Vereinbarung



Besondere Jubiläen ...

14.06.	Walter Kaliner	aus Braunsdorf	zum 84.	21.06.	Johanna Hartmann	aus Wilsdruff	zum 96.
14.06.	Christa Scheiblich	aus Kesselsdorf	zum 95.	21.06.	Irma Möhmel	aus Kesselsdorf	zum 82.
14.06.	Siegrid Schmidt	aus Grumbach	zum 88.	21.06.	Gerda Reiß	aus Wilsdruff	zum 78.
14.06.	Helga Schöne	aus Kesselsdorf	zum 83.	21.06.	Gerda Timmler	aus Kesselsdorf	zum 86.
14.06.	Friedrich Uhlemann	aus Kesselsdorf	zum 83.	22.06.	Eberhard Knötzsch	aus Kaufbach	zum 72.
14.06.	Erhard Wiegand	aus Wilsdruff	zum 80.	22.06.	Gerd Kohn	aus Wilsdruff	zum 78.
14.06.	Klaus Willner	aus Grund	zum 78.	22.06.	Irma Kutzsche	aus Grumbach	zum 83.
15.06.	Waltraud Härtig	aus Limbach	zum 77.	22.06.	Anneliese Maaz	aus Kesselsdorf	zum 81.
15.06.	Barbara Hausmann	aus Kleinopitz	zum 72.	22.06.	Jürgen Nönnig	aus Grund	zum 71.
15.06.	Irmtrud Müller	aus Kleinopitz	zum 78.	22.06.	Rainer Schneider	aus Kesselsdorf	zum 73.
15.06.	Annerose Pietzsch	aus Kesselsdorf	zum 73.	23.06.	Maritta Kirchhübel	aus Herzogswalde	zum 76.
15.06.	Gertraude Rechenberger	aus Braunsdorf	zum 91.	23.06.	Wolfgang Moses	aus Wilsdruff	zum 71.
16.06.	Susanna Göthel	aus Wilsdruff	zum 71.	23.06.	Renate Pietzsch	aus Kesselsdorf	zum 79.
16.06.	Rainer Lotze	aus Helbigsdorf	zum 77.	23.06.	Heinz Schütze	aus Wilsdruff	zum 89.
16.06.	Klaus Neumeister	aus Wilsdruff	zum 82.	23.06.	Brigitte Wätzig	aus Mohorn	zum 83.
17.06.	Reiner Meutznar	aus Grund	zum 74.	24.06.	Jürgen Fischer	aus Kesselsdorf	zum 74.
17.06.	Herbert Rogall	aus Kesselsdorf	zum 80.	24.06.	Angelika Mai	aus Wilsdruff	zum 80.
17.06.	Edith Vick	aus Kesselsdorf	zum 71.	24.06.	Rudi Schilde	aus Braunsdorf	zum 71.
18.06.	Siegfried Herrnsdorf	aus Wilsdruff	zum 83.	24.06.	Walda Werner	aus Mohorn	zum 87.
18.06.	Siegfried Kühne	aus Grumbach	zum 82.	24.06.	Hedwig Zimmermann	aus Herzogswalde	zum 96.
18.06.	Norbert Nötzold	aus Kleinopitz	zum 78.	25.06.	Jutta Studt	aus Kesselsdorf	zum 76.
18.06.	Edeltraud Zimmer	aus Grumbach	zum 79.	25.06.	Anita Wagner	aus Herzogswalde	zum 87.
19.06.	Hanna Faust	aus Wilsdruff	zum 81.	26.06.	Lieselotte Arndt	aus Limbach	zum 86.
19.06.	Rosemarie Jehmlich	aus Mohorn	zum 81.	26.06.	Bernd Döhnert	aus Grumbach	zum 80.
19.06.	Ilse Johne	aus Kesselsdorf	zum 75.	26.06.	Gerda Grätsch	aus Wilsdruff	zum 79.
19.06.	Bernd Kost	aus Oberhermsdorf	zum 70.	26.06.	Ingeborg Weichold	aus Wilsdruff	zum 86.
19.06.	Horst Krüger	aus Kesselsdorf	zum 80.	26.06.	Charlotte Zehender	aus Wilsdruff	zum 91.
19.06.	Walter Ritschel	aus Herzogswalde	zum 72.	27.06.	Hannelore Dietze	aus Kesselsdorf	zum 77.
19.06.	Anita Schiebe	aus Wilsdruff	zum 83.	27.06.	Käthe Hardtmann	aus Oberhermsdorf	zum 95.
19.06.	Johannes Würker	aus Grumbach	zum 77.	27.06.	Hiltrud Langhof	aus Braunsdorf	zum 77.
20.06.	Dorothea Birkner	aus Mohorn	zum 81.	27.06.	Wolfgang Lehmann	aus Wilsdruff	zum 76.
20.06.	Gertraude Fischer	aus Braunsdorf	zum 86.	27.06.	Wolfram Rose	aus Wilsdruff	zum 70.
20.06.	Christa Heinrich	aus Wilsdruff	zum 70.	27.06.	Dr. Harry Schilka	aus Kesselsdorf	zum 90.
20.06.	Marianne Mademann	aus Wilsdruff	zum 78.	27.06.	Gisela Schubert	aus Braunsdorf	zum 80.
20.06.	Manfred Mikan	aus Wilsdruff	zum 83.				

Anzeige(n)

Therme Bad Staffelstein

7 x Ü/F im DZ mit
7 x Abendessen und
1 x Thermalbadkarte 3 h
Preis p. P. 199,00 € oder
3 Tage p. P. 99,00 €

Telefon 09573-4950

Familie Schneier oder

www.haus-claudia-herreth.de



Steuern? Wir machen das.

VLH.

Anja Feder
Steuerfachwirtin
Beratungsstellenleiterin

Knappesteig 9
01665 Klippthausen
Telefon 03521 - 476 98 16
Mobil 0163 - 641 02 25
anja.feder@vlh.de



www.vlh.de

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

Ihre private
Anzeige
ab 25 Euro

Anzeigen von
privat für privat

PRIVATE KLEINANZEIGEN

AUS DER REGION



Termine

Arztbereitschaft -
Nur noch über diese Nummer!

Ab sofort gilt eine neue kostenlose Hotline des ärztlichen Bereitschaftsdienstes. Der Anrufer wird automatisch mit dem nächstliegenden Bereitschaftsdienst verbunden.

116117

Bei lebensbedrohlichen Erkrankungen und Unfällen gilt weiter die Notrufnummer 112.

Apothekenbereitschaft Alle Angaben ohne Gewähr

14.06.	Stadt-Apotheke	23.06.	Löwen-Apotheke
15.06.	Windberg-Apotheke	24.06.	Löwen-Apotheke
16.06.	Apotheke im Gutshof	25.06.	Raben-Apotheke
17.06.	Central-Apotheke	26.06.	St. Michaelis Apotheke
18.06.	Glückauf-Apotheke	27.06.	Grund-Apotheke
19.06.	Stern-Apotheke	28.06.	Bären-Apotheke
20.06.	Markt Apotheke	29.06.	Stadt-Apotheke
21.06.	Apotheke Kesselsdorf	30.06.	Windberg-Apotheke
22.06.	Sidonien-Apotheke		

Anschriften: Bären-Apotheke Freital, Dresdner Str. 287, 0351 6494753 • Stadt-Apotheke Freital, Dresdner Str. 229, 0351 641970 • Windberg-Apotheke Freital, Dresdner Str. 209, 0351 6493261 • Central-Apotheke Freital, Dresdner Str. 111, 0351 6491508 • Stern-Apotheke Freital, Glück-Auf-Str. 3, 0351 6502906 • Sidonien-Apotheke Tharandt, Roßmäßlerstr. 32, 035203 37436 • Raben-Apotheke Rabenau, Nordstr. 1, 0351 6495105 • Löwen-Apotheke Wilsdruff, Markt 15, 035204 48049 • Wilandes-Apotheke Wilsdruff, Nossener Str. 18, 035204 274990 • Grund-Apotheke Freital, An der Spinnerei 8, 0351 6441490 • Glückauf-Apotheke Freital, Dresdner Str. 58, 0351 6491229 • Apotheke Kesselsdorf, Steinbacher Weg 11, 035204 394222 • Apotheke im Gutshof Pesterwitz, Gutshof 2, 0351 6585899 • St. Michaelis-Apotheke Mohorn, Freiburger Str. 79, 035209 29265 • Markt-Apotheke Freital, Wilsdruffer Str. 52, 0351 65851700

Notrufe

• Notruf Polizei	110
• Leitstelle Feuerwehr/Rettungsdienst	112
• Krankenhaus Freital, Bürgerstraße	0351 64660
• Polizei Freital, Dresdner Straße	0351 647260
• Hilfe für Frauen in Not (24 Stunden)	03731 22561
	03501 547160
• Gasstörung	0351 50178880
• ENSO-Stromstörungen	0351 50178881
• Giftnotruf	0361 730730
• Wasser (außer Mohorn, Grund, Herzogswalde)	
ETBH	035204 779469
• Wasser (nur für Mohorn, Grund, Herzogswalde)	
TWZ Weißeritzgruppe	035202 510421
• Fragen zur Wasserqualität	0351 205853540
• Abwasser, Störungen Abwasserkanalnetz	0351 8222222

Veranstaltungen

Sa, 16.06.2018, 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr
Sommerkonzert der Musikschule Wilsdruff
Stadt- und Vereinshaus Wilsdruff, Freiburger Straße 48
Nähere Informationen: Musikschulverein Wilsdruff e. V., Tel. 035204 463-201

So, 17.06.2018, 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr
Dauerausstellung
Heimatstube Kesselsdorf, Schulstraße 2
Nähere Informationen: Heimatkreis Kesselsdorf

So, 24.06.2018, 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Öffnungstag Schmalspurbahnmuseum im Lokschuppen Bf Wilsdruff
Draisinenfahrten auf dem Bahnhofsgleis sind möglich.
Lokschuppen, Freiburger Straße 50
Nähere Informationen: IG Verkehrsgeschichte Wilsdruff e. V., Tel. 0177 3215629

Anzeige(n)

WIR SUCHEN HÄUSER UND GRUNDSTÜCKE
ZUM SOFORTIGEN ANKAUF
WIR BIETEN KOSTENFREIE IMMOBILIENBEWERTUNG
& DISKRETE ABWICKLUNG
0351 – 45 25 88 10 / INFO@DDIMMO24.DE



Jetzt bewerben!
kaufmännische
Aushilfe w/m
gesucht



weiterlesen unter
www.jaehningmbh.de

Ihre schriftl. Bewerbung
richten Sie bitte an:
JähniG GmbH
Felssicherung und Zaunbau
Talstraße 11, 01738 Dorfhain
oder
bewerbung@jaehningmbh.de

Handwerkli. begabter
Mitarbeiter gesucht

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir einen handwerklich begabten Mitarbeiter für den Kundendienst mit Montagetätigkeit in Vollzeit, unbefristet. Gern auch ältere Bewerber mit Lernbereitschaft.
Firmenfahrzeug, Handy und iPad werden gestellt.
Übertarifliche Bezahlung.

Bewerbung unter Chiffre:
AWD 12/18
RIEDEL-Verlag & Druck KG
Gottfried-Schenker-Str. 1
09244 Lichtenau/OT Ottendorf
Fax: 037208/876-298
Mail: anzeigen@riedel-verlag.de

Rätselseite – Auflösungen

Auflösung Rätsel aus der Amtsblattausgabe
 März/2018 sus dem Nachlass von
 Eugen Schlönvogt

1.Auflösung Auflösung von Waagerecht- Senkrecht

1.Wahl, 2. Alai, 3. Hamm, 4. Limbach, 5. Area, 6. Cent, 7. Hatz
 Der Buchstabe „A“ ist achtmal im Diagramm enthalten.

2. Wer ist der Dieb?

D. Ist Dieb!
 C. Sagt die Wahrheit?

3. Streichholzaufgabe

IX / III = III
 XII / II = VI

Folgende Einsender haben alle drei Rätsel richtig geraten:
 Inge Karras, Steffen Becker, Wera Geschke, Gisela Hennig, Gudrun Mickan
 und Astrid-Christiane Pflugbeil. Ein Bravo diesen fünf „Ratefüchsen“ !

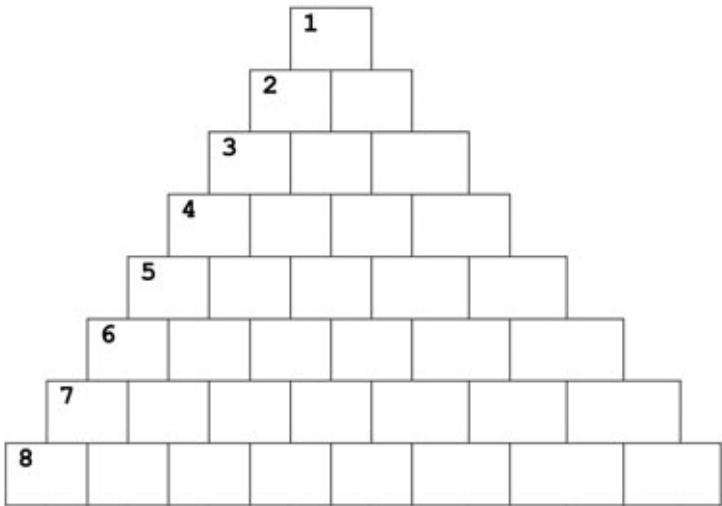


Die Gewinnerin des
 Preisrätsels ist Thea
 Kürbis aus Kaufbach.

Herzlichen
 Glückwunsch!

Rätsel aus dem Nachlass von Eugen Schlönvogt

1. Rätselpyramide



Die Kästchen der Rätselfigur sind waagerecht mit acht zu findenden Be-
 griffen zu füllen.
 Dabei ist zu beachten, dass in jeder Zeile dem bereits vorhandenen Buch-
 staben ein weiterer so hinzu zu fügen ist, dass durch eine bestimmte Neu-
 ordnung der Lettern ein sinnvoller Begriff entsteht.

1. ein Vokal
 2. ägyptischer Sonnengott
 3. afroamerikanischer Stil populärer Klaviermusik (Kurzwort)
 4. Kreisstadt in Thüringen
 5. Säugetiergattung
 6. weiblicher Vorname
 7. Staat in Afrika
 8. Staat in Afrika

2. Balken verschieben

E	I	S	N	E	T	L
H	A	S	L	T	O	W
G	N	U	A	S	E	G
A	N	G	S	E	W	N
W	H	I	O	C	T	H
A	G	L	N	W	R	A
G	N	E	E	F	N	A

3. Ein altes Volksrätsel

Was ist das? – Es stärkt den Rücken vorn zwischen den Flügeln.
 NB. Das ist kein Scherzrätsel! – Eine kleine Lösungshilfe:
 Beim neunbuchstabigen Lösungswort handelt es sich um einen Teil eines
 Körperteils.

Unter allen Einsendern von korrekten Rätsellösungen – die Anzahl ist
 nicht entscheidend - verlosen wir einen Gutschein im Wert von 30,00
 Euro, gesponsert von Franziska Uhlig & Martin Kullick, den Inhabern
 „Deine Brillenzeit GbR“, Freiburger Straße 6 in Wilsdruff. Herzlichen Dank
 den großzügigen Sponsorinnen!

Einsendeschluss ist der 17. August 2018.
 Antwortzettel sowie Name, Adresse und Telefon (!) bitte nur in handschriftlicher Form abgeben oder zusenden und an die Stiftung Leben und Ar-
 beit: Kennwort „Rätsel – Amtsblatt“, Nossener Straße 4, 01723 Wilsdruff. Bitte keine E-Mails! Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Der Gewinner
 wird nur telefonisch benachrichtigt. Viel Spaß beim Raten!

 Die nächste Rätselbeilage finden Sie im Amtsblatt September/2018.



Stellenangebot

Mitarbeiter/in Bäderabteilung ab 01.08.2018

Ihr Profil

- teamfähiger, interdisziplinärer, verantwortungsbewusster Arbeitsstil
- hohe Motivation für Ihre Arbeit und kompetentes Auftreten gegenüber den Ihnen anvertrauten Patienten
- Identifikation mit unserem Unternehmen und Klinikleitbild

Aufgabengebiet

- Durchführung von diagnosebezogenen hydrotherapeutischen Anwendungen
- Kneippsche Anwendungen, Teil- und Vollbäder sowie Packungen, Inhalation, Salzkammer nach ärztlicher Verordnung
- Einhaltung von hygienischen Normen bzw. der Arbeits- und Brandschutzbestimmungen
- Vor- und Nachbereitung des Behandlungsplatzes sowie entsprechende notwendige Instandhaltungs- und Reinigungsmaßnahmen von Behandlungsmaterialien
- Teilnahme an abteilungsinternen Dienstbesprechungen
- korrekte und vertrauensvolle Zusammenarbeit im Team und zu den anderen Berufsgruppen
- Kommunikations- und Kontaktpflege zu den Patienten

Wir bieten Ihnen

- eine verantwortungsvolle Aufgabe in einem dynamischen Unternehmen
- Mitarbeit in einem freundlichen, fachkompetenten und engagierten Team
- einen sicheren Arbeitsplatz
- geregelte Arbeitszeiten

Für weitere Informationen steht Ihnen unsere Leiterin der Therapie **Frau Schünemann** unter der Telefonnummer **035209/27600** zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, gern auch per E-Mail (personal@reha-hetzdorf.de) oder über unsere Internetseite (www.reha-hetzdorf.de).

Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an: **Klinik am Tharandter Wald**
Herzogswalder Straße 1 * 09633 Halsbrücke / OT Hetzdorf



Anlässlich unserer

Goldenen Hochzeit

bedanken wir uns ganz herzlich bei unseren Kindern für die Vorbereitung und Durchführung der Feier sowie für die kleinen und großen Überraschungen, die uns einen wunderschönen Tag bereiteten.

Außerdem danken wir allen Geschwistern, Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für die zahlreichen Glückwünsche, herrlichen Blumen, schönen Geschenke und Geldpräsente. Dank sagen wir Pfarrer Muster für die Einsegnung in unserer Kirche und wir danken all denen, die durch ihren Einsatz unsere Feier zu etwas Besonderem gemacht haben.

Ingrid und Manfred Mustermann

... herzlichen Dank!

Danken Sie Ihrer Familie, Ihren Nachbarn, Bekannten und Arbeitskollegen für die herzlichen Geschenke und gemeinsame Zeit anlässlich Ihres Jubiläums mit einer persönlichen Dankanzeige in Ihrem örtlichen Amts- und Mitteilungsblatt.

Anzeigenmuster erhalten Sie gern digital; oder senden Sie uns einfach Ihre Textvorstellungen und Gestaltungswünsche per Email – Sie erhalten dann einen Korrekturabzug zur Ansicht vor Drucklegung.

Anzeigentelefon: 037208 876-210 • privatanzeigen@riedel-verlag.de

Anzeige(n)

Danksagung

Große Liebe, herzliches Geben,
Sorge um uns, das war dein Leben.

Tief bewegt von der großen Anteilnahme,
die uns beim Abschiednehmen von unserer
herzensguten Mutti, Oma und Uroma

Christa Wünschmann

zuteil wurde, danken wir allen Verwandten,
Freunden, Nachbarn und Bekannten.
Besonderer Dank gilt Herrn Dr. Sareyka, Herrn Pfarrer
Geißler und dem Bestattungsinstitut Korom.

Wir vermissen dich sehr.

In liebevoller Erinnerung und Dankbarkeit:
Ihre Kinder
Marina mit Steffen,
Volker mit Kerstin,
Mario mit Kerstin
und Anke
sowie alle Enkel und Urenkel

Abschied

**BESTATTUNGSHAUS
AUERSWALD**

Meißner Str. 118 • Bieberstein
Tel. (03 73 24) 73 36
Bieberstein • Freiberg • Mohorn

TAG & NACHT
(03 52 09)
2 16 48
Büro:
Mohorn
Freiberger Str. 9

Kostenfreie Beratung auf Wunsch bei Ihnen zu Hause,
Auch bei einem Sterbefall im Krankenhaus



Constantin & Schöne
Ihr Bestattungsservice
Ines Constantin & Thomas Schöne

Ihre Helfer im Trauerfall
Tag und Nacht
kompetent & persönlich

Vertrauensvolle Beratung und Hilfe im
Trauerfall
Erd-, Feuer-, See- und
Naturbestattungen
Bestattungseigener Trauerredner
Thomas Schöne

Kreischa | Lungkwitzer Straße 4 | 24 h Tel. 03 52 06/27 96 72
Freital | Dresdner Straße 129 | 24 h Tel. 03 51/267 12 363
www.bestattungsservice-constantin-schoene.de

*Ihre große
Liebe kehrt
nicht zurück ...*

www.trauer-braucht-einen-ort.de

Spendenkonto:
4300 603
Postbank Frankfurt
BLZ 500 100 60
info@volksbund.de
www.volksbund.de

Volksbund Deutsche
Kriegsgräberfürsorge e. V.
Arbeit für den Frieden
Werner-Hilpert-Straße 2
34112 Kassel
Tel.: 05 61-70 09-0



**BESTATTUNGSHAUS
AM SACHSENPLATZ FREITAL**

Auf der letzten Reise
den richtigen Kurs nehmen.
Wir helfen Ihnen dabei.

24h
Telefon Wilsdruff ☎ 779975 Freital | Kreischa
Freiberger Str. 5 www.bestattungshaus-sachsenplatz.de



ANTEA BESTATTUNGEN
Vogel

Zeit schenken ...
um in Ruhe Abschied nehmen zu können

Nossen | Talstraße 1 | 035242 / 686 27
Wilsdruff | Freiberger Straße 16 | 035204 / 20 940
www.antea-bestattungen.de

Qualitätszertifizierter
Bestattungsdienstleister
EUROCERT
Tag & Nacht
für Sie erreichbar

Städtisches Bestattungswesen Meißen GmbH



Meißen	Nossener Straße 38	03521 452077
Krematorium	Durchwahl	453139
Nossen	Bahnhofstraße 15	035242 71006
Weinböhla	Hauptstraße 15	035243 32963
Großenhain	Neumarkt 15	03522 509101
Riesa	Stendaler Straße 20	03525 737330
Radebeul	Meißner Straße 134	0351 8951917



www.krematorium-meissen.de ... die Bestattungsgemeinschaft





Anzeige(n)

7 JAHRE KIA GARANTIE

Der neue Kia Picanto. Bereit für mehr.



Der neue Kia Picanto 1.0 EDITION 7 Emotion Paket für € 9.990,-

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung



The Power to Surprise

Mehr Platz im Innenraum, mehr Platz im Kofferraum, mehr Stil und mehr Komfort: Der neue Kia Picanto steht für alles, was in der Stadt mehr Fahrspaß macht. Freuen Sie sich auf die vielen Highlights des neuen Kia Picanto:

Berganfahrhilfe • Klimaanlage • Dämmerungssensor • Kia Radio mit RDS- und MP3-Funktion¹ • Tagfahrlicht • Sitz+Lenkrad-Heizung • ZV mit Funk • u. v. a.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 5,3; außerorts 3,6; kombiniert 4,2. CO₂-Emission: kombiniert 97 g/km. Effizienzklasse: B. Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren (§ 2 Nrn. 5, 6, 6a Pkw-EnVKV in der jeweils geltenden Fassung) ermittelt.

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den neuen Kia Picanto bei einer Probefahrt.

Autocenter Strehle e.K.

Kötzschenbroder Str. 189
01139 Dresden
Tel.: 0351/8 38 18 90
www.strehleauto.de

¹Max. 150.000 km. Gemäß den gültigen Garantiebedingungen. Einzelheiten erfahren Sie bei uns und unter www.kia.com/de/kaufen/7-jahre-kia-herstellergarantie
1 Nur mit kompatiblen Geräten. Bitte wenden Sie sich für nähere Details an uns.

– Meisterliches Handwerk seit über 20 Jahren –
Fliesenfachgeschäft

Jürgen Damm

Fliesen-, Platten- und Mosaiklegermeister



Hühndorfer Str. 33 • 01665 Klipphausen

Funk: 0171 / 7 47 41 09

Telefon/Fax: 03 52 04 / 6 14 44

fliesen.juergen.damm@gmx.de



- HU/AU
- Ölservice
- Inspektion
- Reifendienst
- Klimaservice
- Karosserie und Lack



Löbtauer Str. 6 • 01723 Wilsdruff

Tel./Fax (035204) 4 85 33 • Funk (0179) 229 18 39

Hauptvogel|unitrans

Wir suchen ab sofort Berufskraftfahrer m/w für C/CE im Nah- und Fernverkehr. Auch in Teilzeit oder auf 450€ Basis. Gern auch Rentner.

Bewerbungen unter 035204/977-13 oder an personal@unitrans-hauptvogel.de

BÜRO FÜR BETRIEBSWIRTSCHAFTLICHE DIENSTLEISTUNGEN

DATA C

SORTIEREN | KONTIEREN | ERFASSEN | AUSWERTEN LFD. LOHNABRECHNUNG



gemäß §6 StBerG

DATA C Buchführungsbüro
Birgit Winkler-Feistauer
Dipl. Betriebswirtin

Erbgerichtsgasse 19
01737 Kurort Hartha

T 035203 444883

F 035203 444884

E atac.feistauer@gmx.deW bueroservice-feistauer.de

Mitglied im Verband Selbständiger Buchhalter

Anzeigen, Werbebeilagen und

sonstige Druckanfragen:

037208/876200

info@riedel-verlag.de

RIEDEL
Verlag & Druck KG

Für Sie in der Region unterwegs

Talsperre Malter



Ob die Fahrt zum Baden, der Ausflug zum Hochseilgarten in Paulsdorf, die Fahrt auf der Sommerrodelbahn in Altenberg oder die Radtour durch den Rabenauer Grund - Für alle diejenigen, die in den Sommerferien etwas erleben und die Region erkunden wollen, haben wir einige **Ausflugtipps entlang unserer Regionalbuslinien** zusammengestellt.

Übrigens: mit dem **SuperSommerFerienticket** sind Schüler und Azubis bis einschließlich 20 Jahre während der gesamten sächsischen Sommerferien (30.06 - 12.08.2018) im gesamten Verkehrsverbund Oberelbe (VVO) und im Verkehrsverbund Oberlausitz-Niederschlesien (ZVON) immer mobil.

Die **Talsperre Malter** bietet als beliebtes Erholungsgebiet der Region ein breites Spektrum an Freizeitaktivitäten mit Baden, Wandern, Reiten, Bootsverleih oder dem Besuch des Hochseilgartens Sherwood Forest, welcher direkt an der Talsperre Malter in Paulsdorf, liegt.

Paulsdorf, Campingplatz
Buslinie: 376

Sommerrodelbahn Altenberg



Bild: Touristinformation Altenberg

Für alle Aktiven ist der Besuch der **Sommerrodelbahn in Altenberg** ein Muss. Auf einer Streckenlänge von 1.000 m kann man rasant ins Tal rasen. Wer noch mehr Nervenkitzel sucht, kann der **Rennschlitten- und Bobbahn Altenberg** einen Besuch abstatten.

Altenberg, Bahnhof
Buslinien: 360, 367, 368, 370, 398, Zug
Oberbärenburg, Zur Bobbahn
Buslinie: 370

Rabenauer Grund



Bild: Torsten Walther

Der **Rabenauer Grund** lädt auf zahlreichen gut ausgeschilderten Wegen zum Wandern und Radfahren ein. Müde gewordene Wanderfüße bringt die **Weißeritztalbahn** entspannt zurück. Zum Baden lädt der **Heidemühlenteich** ein, welcher sich unweit von Karsdorf, einem Ortsteil von Rabenau, befindet.

Freital, Weißeritzpark
Buslinien: A, 345, 348, 363



Die neuen PLUSBUS-Linien im Osterzgebirge

Schnell, regelmäßig ...

... die neuen **PlusBus-Linien** im Verkehrsverbund Oberelbe, die ab 10.06.2018 unterwegs sind, fahren in der Woche stündlich, auch in den Ferien. Am Wochenende und an Feiertagen sind sie alle zwei Stunden unterwegs.

PLUSBUS-Linien ab 10. Juni 2018

333 Dresden – Kesselsdorf – Wilsdruff – Mohorn
348 Freital-Deuben – Rabenau – Dippoldiswalde
388 Dippoldiswalde – Niederfrauendorf – Glashütte

Weitere Informationen
www.rvd.de

Regionalverkehr Dresden GmbH - Ammonstraße 25 - 01067 Dresden - www.rvd.de



Damit unsere Fahrgäste ihr Reiseziel immer gut erreichen, gibt es alle Informationen zu Fahrplan und Tarif in unseren RVD-Service Centern. Natürlich ist auch das passende Ticket für die Fahrt bei uns erhältlich!

Service-Center Freital
am Busbahnhof Freital-Deuben
Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
08:30 - 12:30 Uhr
13:30 - 17:00 Uhr

Service-Center Dippoldiswalde
Alte Altenberger Straße 15
Öffnungszeiten:
Montag, Mittwoch, Freitag
07:00 - 11:15 Uhr
12:10 - 15:15 Uhr
Dienstag, Donnerstag
09:00 - 12:15 Uhr
13:10 - 17:15 Uhr

Servicetelefon: 0351 4921-357
E-Mail: service@rvd.de

Dachtechnik

**Dach +
Fassade GmbH**Fachbetrieb für Dach-, Wand- und
Abdichtungstechnik sowie Blitzschutz

Geschäftsführer: Tino Grötz

Hauptstr. 1 · 01737 Oberhermsdorf

Tel.: (03 51) 6 50 51 00 · Fax: (03 51) 6 50 51 01

www.GZE-Dach-Fassade.de · E-mail: GZE-Dresden@t-online.de

Seit über 100 Jahren in Kesselsdorf

Tischlerei Hauptvogel

Inb. Tischlermeister Oliver Hauptvogel

FENSTER – TUREN**individueller Möbelbau
Innenausbau**

Unkersdorfer Straße 2 | 01723 Kesselsdorf

Tel. (03 52 04) 4 71 68 | Fax (03 52 04) 394260

Funk (0173) 8538591 | E-Mail: info@tischlerei-hauptvogel.de

**Sommerpreise
Union Brikett**

Halbsteine und Gemisch

Bündelbrikett 25 kg und 10 kg

Steinkohle | Steinkohlenkoks | Holzbrikett | Holzpellet

Anthrazit Nuss 5 (6-12 mm)

Brennstoffhandel K. Wetzel

Frauensteiner Straße 4b | 09627 Bobritzsch

Telefon: 037325 92636



Anzeige(n)

Treppen & Fußbodenrenovierung

strapazierfähig, pflegeleicht & wunderschön

**Sanierung & Beschichtung von**

- Treppen und Böden für Privat, Industrie, Handel, Landwirtschaft, Handwerk & Gastronomie
- Balkonen und Terrassen – fugenlos z. B. mit Natursteinteppich

Industrieboden-Schnellreparaturen

- nach Fertigstellung sofort nutzbar

SAN-TEC Bautenschutz GmbH

Erzstr. 24, 09618 Brand-Erbisdorf

Telefon: 037322 / 5 16 16

www.san-tec-bautenschutz.de

**Erfahrung
seit 1996**

- **nach 2 Stunden voll nutzbar**
- große Farbauswahl
- fugenlos – Stärke: ab 2 mm
- Mögliche Untergründe: Beton, Terrazzo, Sandstein, Porphyrt, Holz, Fliesen...

Wir beraten Sie gern in unserer Ausstellung!**Meissner Obstgarten Geisler**

01665 Klipphausen OT Reichenbach Nr.7

Tel. 03521/453377 • Fax 03521/404951

www.meissner-obstgarten.de

info@meissner-obstgarten.de

Wir laden Sie recht herzlich ein zur

Süßkirschselbstpflücke 01.06.18 – 08.07.18**Freitag, Samstag, Sonntag von 7.00 – 12.00 Uhr**

in 01665 Klipphausen, OT Reichenbach, Batzdorfer Kirchweg

Sauerkirschselbstpflücke 29.06.18 – 08.07.18**Freitag, Samstag, Sonntag von 7.00 – 12.00 Uhr**

in 01665 Klipphausen, OT Batzdorf, Schlossstraße

Bitte Leergut mitbringen!**WINDMÜLLER & GRAF GmbH**
Haustechnik**Heizung – Lüftung – Sanitär**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen

**gelernten Heizungs- und
Sanitärinstallateur (m/w)****Anforderungen:**

- abgeschlossene Ausbildung
- Berufserfahrung
- Fahrerlaubnis Klasse B
- verantwortungsbewusst
- motiviert und eigenverantwortlich

Aufgabengebiet:

- Wartung, Installation und Instandhaltung im Sanitär- und Heizungsbereich

Wir bieten

- unbefristetes Arbeitsverhältnis sowie **Spitzenlöhne**
- Arbeitskleidung
- vermögenswirksame Leistungen
- gutes Betriebsklima

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, rufen Sie uns an: 0173-6829945 oder senden Sie uns bitte Ihre Bewerbung, bevorzugt in elektronischer Form an unsere angegebene E-Mail-Adresse **info@windmueller-graf.de** oder per Post an**Windmüller & Graf GmbH, Mühlweg 29, 04720 Zschaitz-Ottewig****Jörn Zimmermann**
♦ ♦ ♦ RechtsanwaltDresdner Straße 17
01723 Wilsdruff

Fon 035204/682-19

Fax 035204/682-31

info@rechtsanwalt-zimmermann.de
www.rechtsanwalt-zimmermann.de♦ ♦ ♦ **FAMILIENRECHT: Das Kind im Sorgerechtsverfahren**

Die elterliche Sorge üben Eltern regelmäßig gemeinsam aus; man unterscheidet die Personensorge (Gesundheit, Aufenthaltsbestimmung, Entscheidung mit welchen Personen das Kind Umgang hat) und die Vermögenssorge. Obwohl es sich um ein Recht der Eltern handelt, entscheidet allein das **Kindeswohl**. Ab dem 14. Lebensjahr muss das Kind deshalb zwingend angehört werden (vgl. § 159 FamFG). Vorher zwingt das Gesetz zwar nicht zur Anhörung; trotzdem kann es einen schwerwiegenden **Verfahrensfehler** darstellen, wenn ein Kind ab 3 Jahren nicht angehört wird (OLG Saarbrücken 9 UF 54/17). Eine bindende Entscheidung über das Sorgerecht kann bzw. muss geändert werden, wenn das **Kindeswohl** dies gebietet. Insbesondere geänderte Lebensumstände und Bedürfnisse des Kindes können eine Rolle spielen.

Anzeige(n)

Ute Friedländer | Heilpraktikerin

in Balance

NATURHEILPRAXIS

Heinrich-Heine-Straße 3 | 01723 Wilsdruff
www.inbalance-dresden.de
 Fon 035204. 33 96 87

Ihr Bad komplett aus einer Hand.

Mit Leidenschaft für Ihr Wohl!

BOELSTLER
 moderne Haustechnik

Am Oberen Bach 18 | 01723 Grumbach
 Tel. 035204 40064 | www.boelstler-haustechnik.de

A & C Reise

Wir zeigen Ihnen die Welt

Nossener Str. 1
 01723 Wilsdruff
 Tel.: 035204 47970
wilsdruff@auc-reisen.de
www.auc.reise

MARVIN MÄBERT
 GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU

NEU- UND UMGESTALTUNG • ERD- UND BAGGERARBEITEN
 ZAUN- UND MAUERBAU • PFLASTERARBEITEN
 TERRASSENBAU • GRÜNPFLGE UND BEPFLANZUNG
 SCHÜTTGUTTRANSPORTE • WINTERDIENST

MARVIN MÄBERT
 AN DER KLEINEN TRIEBISCH 4
 01665 KLIPPHAUSEN

TEL.: 035204 / 33 94 79
 MOBIL: 0162 / 2 83 41 04
 E-MAIL: MARVIN.MAEBERT@WEB.DE

MACH' MEHR AUS DEINEM Frühling

SHAPE PROGRAMM
 MIT ONLINE ERNÄHRUNGSKURS UND STOFFWECHSEL-CHECK

WWW.MEGAFIT-FITNESS.DE **MEGA & FIT**
 FITNESS & NUTRITION

MegaFit Frank Fullert, Mühlenstraße 10, 01705 Freital, Telefon: 0351/6415999

TAMME
 ...eine Spur besser!

AUTOSERVICE MEISTERWERKSTATT

Freie Kfz-Werkstatt - MEISTERBETRIEB für alle Marken

- komplette und zuverlässige Unfallabwicklung
- Lackiererei und Karosserieeinstandsetzung
- Reifenservice • Glasreparaturservice • Unterbodenpflege • TÜ/AU
- Gebrauchtwagen An- und Verkauf mit Barankauf
- Vermittlung von Neufahrzeugen

ÖFFNUNGSZEITEN
 Mo - Fr 7.00 - 19.00 Uhr
 Sa 8.00 - 12.00 Uhr

01723 Grumbach, An der Mühle 4 • 01723 Wilsdruff, Fabrikstraße 5
 Telefon: 03 52 04 · 4 09 90 • 24 Std.-Notfallservice - 01 72 · 6 42 69 29